



Ang salita ng Diyos ay dumating sa bayan ng Israel sa iba t ibang paraan. Nasabi na natin na nagsimula ang *mga aklat ng mga propeta* at *mga aklat ng kasaysayan* sa pangangaral ng mga propeta at sa pagninilay sa kasaysayan ng Israel ng mga mulat sa kalagayan ng relihiyon.

Subalit may mga tao ring may kakaibang saloobin. Mas interesado silang pagnilayan ang asal ng tao, ang pakikipagsapalaran sa buhay, ang papel ng kayamanan, at ang magkaibang kapalaran ng irresponsible at ng nakapangyayari sa kanyang mga pagnanasa. Higit sa lahat, pinakamahalaga sa kanila ang malaman kung may katarungan nga sa mundong ito.

Sa ganitong mga paksa nabuo ang pangmadlang karunungan ng lahat ng bayan ng anumang panahon. May nababalitaan tayong karunungang Intsik, karunungang Hindu Tiyak na nauna ang karunungan ng Gitnang Silangan kung panahon ang pag-uusapan. Tatlung siglo bago kay Kristo, lamanap na ang mga kasulatan tungkol sa karunungan sa Ehipto at Mesopotomia (at alam nating ang Palestina y nasa pagitan ng mga hangganan ng dalawang bansang ito). Mahabang panahon pa ang lumipas bago tumubog ang mga Israelita sa ganitong agos ng panitikan na tinatawag na pangkarunungan : tinipon ni Haring Solomon ang mga unang pantas . Ang mga unang gawa nila (tulad din ng Mga Kabanata 10-30 ng Kasabihan) ay maraming hiniram sa mga naunang gawa ng mga taga-Ehipto at sa iba pa.

Walang gaanong ginawa ang mga manunulat na ito kundi i-edit ang mga kasabihan o salawikain ng pangmadlang karunungan. Ngunit ang kanilang mga sinulat ay tutulong sa pagsisikap na mapalago ang kaalaman at kamalayan sa kagandahang-loob ng mga salinlahing darating. Sa panahon ni Jesus, nakakintal na sa isipan ng bayang Judio ang karunungang ito na ang ningning ay nakikita sa lahat ng mga talinghaga at kasabihan ni Jesus.

Kung paanong salita ng Diyos ang mga aklat ng mga propeta, gayon din ang literaturang ito na iningat na kinilala ng sambayanang panrelihiyon. Ibang klase lamang ito ng salita na nagbibigay ng ibang liwanag sa buhay.

Napakatanda na ang mas malaking bahagi ng aklat (kab. 10-31). Mas huli naman ang unang bahagi (kab. 1-9), mga ikalawang dantaon bago kay Kristo. Napapaloob dito ang pagninilay sa *Karunungan ng Diyos*, na siyang bukal ng lahat ng karunungan ng tao. Nasa tanyag na ika-8 kabanata ang pinakasukdulan ng pagninilay na ito.

1

*¹ Mga kasabihan ni Solomon, anak ni David, hari ng Israel,

² upang magkaroon ng karunungan at pagtutuwid,

maunawaan ang mga salitang makatuturan,

³ magkamit ng matinong kaalaman,

katarungan, pagkamatuwid at pantay na pagtingin;

⁴ mabigyan ng talino ang mangmang,

ng pagkaalam at pagkaunawa ang kabataan,

⁶ sa pag-unawa sa mga kasabihan at mga talinhaga,
at mga salita ng marurunong at kanilang mga bugtong.

⁵ Makikinig ang marunong:

madaragdagan ang kanyang natututuhan

at magiging mahusay ang magaling magpasya.

⁷ Pagkakaroon ng takot kay Yawe ang simula ng kaalaman;
hinahamak naman ng mga hangal ang karunungan at pagtutuwid.

Layuan ang mga gumagawa ng masama

⁸ Anak ko, dinggin ang pagtutuwid ng iyong ama at huwag tanggihan ang turo ng iyong ina; ⁹ magandang putong sa iyong ulo ang mga iyon at kuwintas sa leeg mo.

¹⁰ Anak ko, huwag kang padadala sa tukso ng mga makasalahan.

¹¹ Yayayain ka nila: "Mag-abang tayo para sa dugo; tambangan natin ang walang kamalay-malay.

¹² Tulad sa lugar ng mga patay, lulunin natin sila nang buo at buhay, gaya ng mga lumululong sa hukay. ¹³ Kunin natin lahat ng maha-halagang bagay; punuin natin ang ating mga bahay ng ating masasamsam. ¹⁴ Makisama ka sa amin at magkakaroon tayo ng iisang pitaka lamang."

¹⁵ Anak ko, huwag kang sumabay sa kanilang daan, huwag kang tumuntong sa kanilang landas. ¹⁶ Tumatakbo sila tungo sa kasamaan at nagmamadali sa pagpapadanak ng dugo.

¹⁷ Ano'ng saysay ng lambat na iniumang na kita ng lahat ng ibon! ¹⁸ Sariling dugo ang kani-

lang inaabangan; sariling buhay ang kanilang tinatambangan.

¹⁹ Ganyan ang sinasapit ng lahat ng ganid sa pag-agaw; aagawin nito ang buhay ng mga umagaw.

Makinig ka ngayon sa akin

*²⁰ Sumisigaw ang karunungan sa lansangan; humihiyaw siya sa mga liwasan. ²¹ Sumisigaw siya sa mga panulukang-daan; sa mga pintuan ng lunsod siya nagsasalita:

²² "Kayong mga mangmang, hanggang kailan n'yo gugustuhing magpakamang-mang? Hanggang kailan ikalulugod ng nanlilibak ang nanlilibak at kamumuhian ng walang-alam ang kaalaman?"

²³ "Bumaling sa aking pangaral; heto't ibubuhos ko sa inyo ang aking diwa; ipaalam sa inyo ang aking mga salita.

²⁴ "Pagkat tumawag ako at tumanggi

• 1.1 Mula sa simula'y nahahati na sa dalawang grupo ang mga tao. Sa isang grupo'y ang marurunong, kabilang ang matatalino, matatalas ang isip, mabubuti at mga taong responsable. Nasa kabilang grupo naman ang mga hangal, pati na ang mga tanga, sinungaling, at masasama.

Ang pagkatakot kay Yawe ang simula ng karunungan. Hindi ang kahulugan ng salitang "takot" sa Biblia ang ibig sabihin nito para sa atin. Sa katunayan, hindi ito pagkakaroon ng takot sa Diyos kundi ang pagkakaroon ng kamalayan na kumikilos siya sa harap ng Diyos at may pananagutan siya sa kanya. Sa katapatan at pagsunod ibinabatay ng mga "takot kay Yawe" ang kanilang mga disisyon.

• 20. Paanyaya sa pagbabalik-loob ngayon. Bukas ay huli na. Ganito rin ang sasabihin ni Jesus: Mt 7:21 at 25:1.

Ang karunungan ay sumisigaw sa mga kalye. Sino ng makapagsasabing walang gumising sa kanya at nagturo sa kanya ng daan? Ang mga kundisyon ng buhay na di-makatao ay nagbubunga ng isang bayang iresponsible, ngunit mga iresponsableng tao rin ang nagpapaging-di-makatao sa daigdig. Gayunman, ang lahat ay inaanyayahang lumabas mula sa kanilang ugaling "bahala na".

Di nila pinili ang pagkatakot kay Yawe. Madaling ipagdahilan ang sarili: "Wala naman akong masamang hangarin, kapabayaang lamang ito." Di-tinatanggap ng

kayong makinig, iniinat ko ang aking kamay at walang pumansin, ²⁵ ipinagwalam-bahala n'yo ang lahat kong payo at inayawan ang aking pangaral. ²⁶ Pagtatawanan ko rin naman ang inyong sakuna; manlibak ako sa pagdating sa inyo ng sindak, ²⁷ sa pagdating sa inyo ng sindak gaya ng bagyo at sa pagbagsak sa inyo ng kapahamakan gaya ng ipu-ipo, sa pagsapit sa inyo ng kagipitan at ligalig.

²⁸ "Tatawagin nila ako ngunit di ako sasagot; hahanapin nila ako ngunit di ako matatagpuan. ²⁹ Pagkat kinamuhian nila ang kaalaman at di pinili ang pagkatakot kay Yawe; ³⁰ inayawan nila ang aking payo at hinamak ang lahat kong pangaral.

³¹ "Lalasapin nila ang bunga ng kanilang mga daan at mabubusog sa sarili nilang mga pakana. ³² Pagkat ang pagtalikod ng mga mangmang ang papaslang sa kanila; ang kawalambahala ng mga hangal ang wawasak sa kanila.

³³ "Matiwasay namang mabubuhay ang nakikinig sa akin; panatag, walang kinatatakutang masama."

Mabuti ang magkaroon ng karunungan

2 * ¹ Anak ko, kung tatanggapin mo ang aking mga salita at isasalob ang aking mga kautusan ² sa pagbaling ng iyong tenga sa karunungan at pagkaunawa ng iyong puso, ³ oo, sa pagsigaw mo para sa pagkabatid at sa paghiyaw mo para sa pagkaunawa, ⁴ kung hinahangad mo iyon gaya ng pilak at hinahanap iyon gaya ng natatagong kayamanan, ⁵ mauunawaan mo ang pagkatakot kay Yawe at matatagpuan ang kaalaman ng Diyos.

⁶ Si Yawe ang nagbibigay ng karunungan; sa kanyang bibig nagmumula ang kaalaman at pagkaunawa. ⁷ Turong may dunong ang laan niya sa mga matuwid; kalasag siya ng nagsisilakad na walang kapintasan; ⁸ iniingatan niya

ang mga landasin ng katarungan at bantay siya sa daan ng kanyang mga banal.

⁹ Mauunawaan mo ang pagkamatuwid, ang katarungan, at ang pagtingin nang pantay – lahat ng mabuting landas.

¹⁰ Mananahan sa puso mo ang karunungan at aaliwin ng kaalaman ang iyong kaluluwa. ¹¹ Pagkabatid ang magiging bantay mo; pangangalagaan ka ng pagkaunawa. ¹² Ilalayo ka sa daan ng masama, sa taong may masamang pananalita, ¹³ sa nagsitalikod sa landasin ng pagkamatuwid at lumakad sa mga daan ng kadiliman; ¹⁴ natutuwa sila sa paggawa ng masama at nalulugod sa kabuktutan; ¹⁵ baluktot ang kanilang mga landas at ligaw ang kanilang mga daan.

¹⁶ Ililigtas ka sa babaeng iba sa iyo, sa pakawalang may matatamis na pananalita, ¹⁷ na tumalikod sa kasama ng kanyang kabataan at nakalimot sa tipan ng kanyang Diyos.

¹⁸ Sa kamatayan nakahilig ang kanyang bahay at sa lilim naman ng mga patay ang kanyang mga landas. ¹⁹ Di na makabalik pa ang magpunta sa kanya ni makasusumpung sa mga landas ng buhay.

²⁰ Lalakad ka sa daan ng mabubuti at mananatili sa landas ng mga matuwid. ²¹ Ang mga matuwid ang mananahan sa lupa; ang mga walang kapintasan ang mamamayan doon.

²² Papawiin sa lupain ang masasama at bubunutin dito ang mga taksil.

3 ¹ Anak ko, huwag mong lilimutin ang aking turo; isapuso ang aking mga kautusan ² pagkat mahahabang araw at mga taon ng buhay at ginhawa ang hatid sa iyo ng mga ito. ³ Huwag iwaglit ang kagandahang-loob at katapatan; itali mo ang mga ito sa iyong leeg; isulat sa tapyas ng iyong puso ⁴ at makakatagpo ka ng magandang-loob at mabuting pagpapahalaga sa mata ng Diyos at ng tao.

Magsanay sa karunungan

* ⁵ Buong puso kang magtiwala kay Yawe at huwag sumandal sa sariling bait. ⁶ Kilalanin mo siya sa lahat ng iyong mga daan at itutuwid niya ang iyong mga landas.

⁷ Huwag magmarunong sa sariling mga

karunungan ang ganitong mga dahilan. Ang kapabayaan ay isang uri ng pagbale-wala sa Diyos.

• **2. 1** Ipinagsasanggalang ng karunungan ng Diyos ang mga nagmamahal sa kanya laban sa masasamang impluwensiya. Hindi na sila parang dayaming inililipad ng hangin, o sa ating daigdig, isang numerong nawawala sa pulutong, sunud-sunuran sa paghikayat ng

midya at ng iba pang pang-aakit ng mundong konsumerista. Nilalabanan nila ang tawag ng mga lasenggo, ng mga babaeng magaslaw at ng mga kabarkadang walang prinsipyo sa buhay.

• **3. 5** Tinatalakay sa unang talata ang mga salobing naghahatid sa karunungan: kababaang-loob, pagiging handang isakripisyo ang hinihingi ng Diyos,

mata; matakot kay Yawe at lumayo sa masama.⁸ Hatid nito'y kalusugan ng iyong katawan at sigla ng iyong mga buto.

⁹Parangalan si Yawe sa lahat ng meron ka, sa mga unang bunga ng iyong pananim. ¹⁰Kayat masaganang mapupuno ang iyong mga kamalig at aapaw sa bagong alak ang iyong mga sisidlan.

¹¹Anak ko, huwag mong hamakin ang pagtutuwid ni Yawe o ikabagot ang kanyang pangaral ¹²pagkat iwinawasto ni Yawe ang mahal niya, gaya ng ama, ang ikinalulugod na anak.

¹³Masaya ang taong nakakatagpo ng karunungan, ang taong nagtatamo ng pagkaunawa. ¹⁴Sapagkat higit sa pilak ang tubo nito at higit sa ginto ang kitang hatid nito. ¹⁵Mas mahalaga siya kaysa mga perlas at di maihahambing sa kanya anumang naisin mo. ¹⁶Mahabang buhay ang nasa kanyang kanang kamay; yaman at dangal naman ang nasa kaliwang kamay niya. ¹⁷Mga kaayaayang daan ang kanyang mga daan; kapayapaan ang lahat niyang daanan.

¹⁸Punungkahoy siya ng buhay sa mga yumayakap sa kanya; pinagpala ang humahawak sa kanya.

¹⁹Sa karunungan itinayo ni Yawe ang sangkalupaan; sa pang-unawa itinatag ang kalangitan. ²⁰Sa kanyang kaalaman nahati ang kailaliman at pinapatak ng mga ulap ang hamog.

²¹Anak ko, mamalagi kang may matinong pagpapasya at pagkabatid; huwag hayaang malingat sa mga ito ang iyong mga mata. ²²Buhay ng iyong kaluluwa ang mga ito at kaakit-akit na ganda sa iyong leeg.

²³At matiwasay kang lalakad sa iyong daan at di matitiosod ang iyong paa. ²⁴Sa iyong paghiga'y di ka matatakot; sa iyong paghiga, mahimbing kang matutulog. ²⁵Huwag matakot sa biglang pagkasindak

ni sa pagkawasak ng masasama sa pag-sapit nito. ²⁶Pagkat si Yawe ang iyong kasiguraduhan at bantay sa iyong paa mula sa patibong.

²⁷Huwag ipagkait ang mabuti sa mga marapat dito kung maiabot naman ito ng iyong kamay. ²⁸Huwag mong sabihin sa iyong kapwa, "Magbalik ka na lang; bukas na kita bibigyan," kung meron ka.

²⁹Huwag magplano ng masama laban sa iyong kapitbahay na sa iyo nagtitiwala.

³⁰Huwag makipagtalos sa tao nang walang dahilan kung wala naman siyang ginawang masama sa iyo.

³¹Huwag mong kainggitan ang taong marahas ni piliin alinman sa kanyang mga daan.

³²Sapagkat kasuklam-suklam kay Yawe ang taong masama ngunit kapalagayang-loob naman niya ang mga matuwid. ³³Nasa bahay ng buktot ang sumpa ni Yawe ngunit nilalagyan niya ng pagpapala ang tahanan ng mga matuwid.

³⁴Nililibak nga niya ang mga nanlilibak ngunit magandang-loob siya sa mga mababang-loob. ³⁵Karangalan ang mamamahin ng marurunong at kahihiyang naman ang mapapala ng mga hangal.

Ingatan ang iyong landas

4 ¹Dinggin, mga anak, ang pangaral ng isang ama, at intindihin upang magkaroon ng pagkaunawa. ²Binibigyan ko kayo ng mabuting matutuhan kaya huwag n'yong tanggihan ang aking turo.

³Naging anak din ako sa aking ama, musmos at bugtong na anak sa harap ng aking ina; ⁴tinuruan din ako ng ama ko at sinabi niya: Isapuso mo ang aking mga salita; ingatan ang aking mga kautusan at mabuhay ka.

⁵Magkamit ng karunungan, magkamit ng pagkaunawa; huwag lumimot ni lumihis sa mga salita ng aking bibig.

hindi nasisiraan ng loob kapag *itinutuwid ni Yawe* na ibig sabihin'y dumarating ang mga pagsubok (tingnan ang Heb 12:5 at Pagbubunyag 3:19).

Iginigiit ng Mga Kasabihan ang kahalagahan ng payo, disiplinang pagtutuwid. Ang mamuhay ayon sa sariling kalooban at sariling mga pantasya ay sanhi ng

lahat ng klase ng kapahamakan. Inuulit-ulit ito sa Mga Kasabihan (tingnan ang 5:12).

Iyan ay sa ikabubuti ng iyong katawan. Tinitiyak sa iyo ng mga aral ng karunungan ang buhay at kagalangin. Pampaluso ng iyo pati na sa katawan (3:8 at 4:22).

⁶Huwag mo siyang tanggihan at siya ang magiging bantay mo; mahalín mo siya at iingnan ka niya.

⁷Karunungan ang pinakapangunahin kayat magkamit ng karunungan, at sa lahat mong pagisikap, magkamit ng pagkaunawa.

⁸Pahalagahan mo siya at itataas ka niya; pararangalan ka niya sa pagyagap mo sa kanya.

⁹Kaakit-akit na ganda ang ipuputong niya sa iyong ulo; koronang maningning ang ihaharap niya sa iyo.

¹⁰Dinggin mo, anak ko, tanggapin ang aking sinasabi at dadami ang mga taon ng iyong buhay.

¹¹Itinuro ko sa iyo ang daan ng karunungan at inakay kita sa mga tuwid na landas.

¹²Sa paglakad mo, di hahadlangan ang iyong mga hakbang, at sa iyong pagtakbo, di ka matatapilok.

¹³Kumapit nang mahigpit sa pagtutuwid at huwag siyang pakakawalan; bantayan mo siyang mabuti pagkat siya ang iyong buhay.

¹⁴Huwag kang tumuntong sa landas ng mga tampalasan at huwag lumakad sa daan ng masasama. ¹⁵Iwasan ito, huwag itong lakaran; tali-kuran at lampasan. ¹⁶Di sila nakakatulog hangga't di gumagawa ng masama; naagaw ang kanilang tulong kapag wala silang napapabuwal.

¹⁷Tinapay ng kabuktutan ang kanilang kinakain at alak ng karahasan ang iniinom.

¹⁹Pusikit na karimlan ang daan ng masasama at di nila alam kung ano ang kanilang katituisuran. ¹⁸Tulad naman ng ningning ng bukanliwayway ang landas ng mga matuwid, na higit na nagliliwanag hanggang katanghalian.

²⁰Anak ko, intindihin ang aking mga salita; ibaling ang iyong tenga sa aking sasabihin.

²¹Huwag iwaglit sa iyong mga mata ang mga ito; ingatan at isapuso. ²²Pagkat buhay ang mga ito sa mga nakakatagpo, at kalusugan ng buo nilang katawan.

²³Higit sa lahat, bantayan mo ang iyong puso pagkat dito nagmumula ang bukal ng buhay. ²⁴Iwaksi sa sarili, bibig na sinungaling; ilayo sa iyo mga labing tampalasan.

²⁵Itingin nang deretso ang iyong mga mata at

ituon ang paningin sa harap mo. ²⁶Tiyakin mo ang daraanan ng iyong mga paa at magiging matatag ang lahat mong daan. ²⁷Huwag lumiko sa kanan o sa kaliwa; iiwas ang iyong paa sa kasamaan.

Mag-ingat sa pakikiagulo

5 ¹Anak ko, intindihin mo ang aking karunungan, ibaling ang iyong tenga sa aking naunawaan ²at magkakaroon ka ng pagkabatid at mananatili ang kaalaman sa iyong mga labi.

³Pulot-pukyutan ang tumutulo sa mga labi ng babaeng nakikiapi at madulas pa sa langis ang kanyang pangungusap ⁴ngunit hantungan niya'y simpait ng apdo, sintalas ng tabak na magkabilang talim.

⁵Palusong sa kamatayan ang kanyang mga paa at palapit sa lugar ng mga patay ang kanyang mga hakbang. ⁶Di niya pansin ang daan ng buhay; mga landasin niya'y paliku-liko na di naman niya namamalayan.

⁷At ngayon, O aking anak, makinig ka sa akin, at huwag lumayo sa mga salita ng aking bibig.

⁸Ilayo sa kanya ang iyong daan at huwag lumapit sa pintuan ng kanyang bahay. ⁹Kung hindi'y sa iba mo ibibigay ang iyong karangalan, at sa malupit ang iyo namang mga taon; ¹⁰kung hindi'y mga dayuhan ang magtatamasa ng iyong kasaganaan at sa bahay ng iba mauwi ang iyong mga pinagpaguran.

¹¹Daraing ka sa dakong huli kung ubos na ang laman mo at katawan, ¹²at sasabihin mo: "Labis kong kinamuhian ang pagtutuwid at hinamak ang pangaral sa aking puso!" ¹³Di ko sinunod ang tinig ng aking mga guro, hindi ko pinakinggan ang mga nagturo sa akin. ¹⁴Sa piling ng pamayanan at ng pagtitipon, nasa bingit ako ng tanang kapahamakan.

¹⁵Uminom ka ng tubig mula sa sarili mong ipunan at ng bumubukal na tubig mula sa sarili mong balon. ¹⁶Kakalat ba ang iyong mga bukal sa labas at aapaw ang iyong mga tubig sa mga liwasan? ¹⁷Sa iyo lamang sana ang mga iyon at di sa ibang mga kasama mo.

• **4.23 Higit sa lahat, pag-ingatan ang iyong puso sapagkat ito ang pinanggagalingan ng buhay.** Huwag nating kalimutan na sa Biblia, ang kahulugan ng "puso" ay lahat ng nasa kalooan ng tao: ang kanyang konsiyensya, mga adhikain, mga sariling pamantayan. Ito'y isang panawagan na huwag pagayon ang sariling matangay ng aktibismo, o isara ang ating mata sa isang aspeto ng ating ugali, na suriin sa

ating mga motibo kung saan ang ating mabuting intensyon ay napakadaling haluan ng ibang digaanong mabuti. Ang lahat ay dapat isailalim sa liwanag ng pananampalataya.

• **5.15. Uminom ng tubig ng iyong sariling tapayan.** Maging responsable sana muna ang tao sa kanyang buhay-may-asawa. Tinatalakay sa kabanatang ito

¹⁸Pagpalain nawa ang iyong bukal at magalak ka sa kabiyak ng iyong kabataan, ¹⁹magandang babaeng usa, kaakit-akit na usa. Bigyang-kasiyahan ka nawa tuwina ng kanyang dibdib at mag-alab nawang lagi sa kanyang pag-ibig.

²⁰Ba't ka mabibighani, anak ko, sa babaeng mapakiapid? Ba't yayakapin ang kandungan ng babae ng iba? ²¹Nasa harap ng mga mata ni Yawe ang mga daan ng tao at pinagmamasdan niya lahat ng kanyang mga landas.

²²Nabibitag mismo sa sariling kasamaan ang tampalanan at iginagapos siya ng mga tali ng kanyang kasalanan. ²³Mamamatay siya nang walang pagtutuwid at ililigaw siya ng labis niyang kahangalan.

6 ¹Anak ko, kung naging tagapanagot ka para sa iyong kapwa at nakipagkamay bilang pangako sa isang dayuhan, ²kung natalian ka ng mga salita ng iyong bibig, nahuli sa mga salita ng iyong bibig, ³gawin mo ito, anak ko, upang mapalaya ang sarili dahil nahulog ka sa mga kamay ng iyong kapwa. Pumunta ka sa kanya, manikluhod at magsumamo. ⁴Huwag bigyan ng tulong ang iyong mata, huwag pahimlayin ang iyong mga talukap. ⁵Palayain mo ang sarili gaya ng gasela mula sa pagkahawak dito, tulad ng ibon mula sa kamay ng nanghuhuli.

Ang tamad at ang hangal

⁶Puntahan mo't tingnan ang langgam, O tamad; isipin mo ang kanyang mga daan at maging marunong ka. ⁷Wala itong opisyal, kapatid o pinuno, ⁸pero nag-iimbak ito ng pagkain sa tag-araw at sa tag-ani'y nag-iipon ng makakain.

⁹Hanggang kailan ka hihilata riyan, tamad?

Kailan ka babangon mula sa pagkakatulog? ¹⁰Katiting na tulog, maikling pagkaidlay, bahagyang pagdadaup-palad upang humimlay ¹¹at daratnan ka ng karukhaan gaya ng mag-nanakaw, ng karalitaan gaya ng taong sandatahan.

¹²Nagpapagalalang may bunganga ng kabulukan ang walang-kuwenta, ang buktod na tao. ¹³Kumikindat siya, nagbibigay-hudyat ang kanyang mga paa, sabay turo ng kanyang mga daliri. ¹⁴Kabuktutan ang nasa kanyang puso; kasamaan ang lagi niyang pakana, sa tuwina'y naghahasik siya ng gulo. ¹⁵Kayat bigla siyang daratnan ng kapahamakan; bigla siyang mawa-wasak nang walang kalunas-lunas.

¹⁶Anim na bagay ang kinamumuhian ni Yawe, pito ang kasuklam-suklam sa kanyang kalooban: ¹⁷mga matang palalo, dilang sinungaling, mga kamay na nagpapadanak ng dugo ng walang sala, ¹⁸pusong masama ang mga pakana, mga paang nagdudumali sa kasamaan, ¹⁹bulaang saksi na mga kasinungalingan ang sinasabi, at taong naghahasik ng alitan sa magkakapatid.

²⁰Anak ko, tupdin mo ang utos ng iyong ama at huwag talikdan ang turo ng iyong ina. ²¹Isa-puso mong lagi ang mga iyon at ikuwintas sa iyong leeg. ²²Aakayin ka ng mga iyon sa iyong paglakad, babantayan ka sa iyong paghimlay at kakaasapin sa iyong paggising.

²³Tanglaw ang kautusan at liwanag ang pagtuturo; daan ng buhay ang mga pangaral ng pagtutuwid. ²⁴Bantay itong mag-iingat sa iyo mula sa masamang babae, mula sa matamis na dila ng asawang pakawala. ²⁵Huwag mong pagnasahan ang kanyang alindog sa iyong puso at huwag kang pabihag sa kanyang mga pilikmata. ²⁶Pagkat katumbas ka lamang ng isang buong tinapay para sa prostituta ngunit mismong buhay mo naman ang nilalapa ng asawa ng iba.

²⁷Makakandong ba ng lalaki ang apoy nang

ang kinahihinatnan ng kahalayan. Inaanyayahan din nito ang lalaki na pahalagahan ang matamis na pagsasama nila ng kanyang asawa at maging "nobyong" pa rin ng kanyang asawa pagkalipas ng maraming taon: *palaging magkaroon ng pag-ibig sa kanya.*

Kakatwa na sa panahon natin, kailangan pang ipaalala ang mga bagay na ito sa isang masaganang lipunan na ang pagtataksil sa asawa ay pinapupurihan na wari ba'y pinadadamit nito ang posibilidad ng pagligaya at pagkatagpo sa sarili. Ang paghamak sa katapatan at sa pamilya ang unang sanhi ng pagkamatay ng bansa: kumakaunti ang mga bata at pagkamakasarili ang naghahari. Alam ng Biblia na mararating la-mang ng mga tao ang kaganapan kung susundin

nila ang batas, at naghahatid lamang ng pang-hihina ng naunsiyaming puso ang kahalayan.

• 6.1 Narito ang iba't ibang uri ng payo.

6:1-5. Ang taong responsable, na lubos na mapagbigay nga at matulongin, ay lagi pa ring mag-iisip muna bago italaga ang sarili.

6:9-11. May mapupulot na aral sa mga bersikulong ito at sa 26:14 ang tamad bumangon.

Pagkatapos ng bahaging ito, matatagpuan ang isang mahabang pagtalakay sa mga bunga ng pakikiapid kaalinsabay ng buhay na puno ng kasinungalingan at pagkaalipin.

di natutupok ang kanyang kasuotan? ²⁸ Maka-lalakad ba siya sa mainit na baga nang di napapaso ang kanyang mga paa? ²⁹ Gayon din naman ang sumisiping sa asawa ng kanyang kawpa: di inosente sinumang gumalaw sa babaeng iyon.

³⁰ Hindi minamata ng mga tao ang nagnakaw para mabusog sa matindi niyang gutom.

³¹ At kung mahuli siya, makapitong ulit siyang magbabayad; ibibigay niya lahat man ng laman ng kanyang bahay. ³² Walang bait sa sarili ang nakikiapid! Sarili ang winawasak ng sinumang gumagawa niyon. ³³ Mga sugat at pagkapihiya ang kanyang mapapala, at di na mapapawi ang kanyang kahihiyapan.

³⁴ Selos ang nagpapaapoy sa galit ng lalaking kabiyak kayat wala siyang iindahin sa araw ng paghihiganti.

³⁵ Bale-wala sa kanya anumang bayad-pinsala; di rin maglulubag ang loob niya gaano man kalaki ang suhol.

7 ¹ Anak ko, ingatan mo ang aking mga salita at isaloob ang aking mga kautusan. ² Ingtan mo ang aking mga kautusan at mabubuhay ka; bantayan ang aking turo gaya ng balintataw ng iyong mata. ³ Itali ang mga ito sa iyong mga daliri; isulat sa tapyas ng iyong puso. ⁴ Sabihin mo sa karunungan, “Kapatid kita,” at tawagin mong kamag-anak ang pagkaunawa. ⁵ at magiging bantay mo sila at iingatan ka mula sa babaeng mapakiapid, sa asawang pakawala na may mapanggayumang pananalita.

⁶ Nang sumilip ako sa siwang sa bintana ng aking bahay, ⁷ nakita ko sa piling ng mga karanian, napansin ko sa piling ng mga kabataan, isang binatang walang bait. ⁸ Naglalakad siya sa lansangan, malapit sa panulukan ng bahay ng babae; ang daan patungo roon ang kanyang

nilakad. ⁹ Takipsilim na – dapithapon – at kumakalat dilim ng gabi. ¹⁰ At hayun, sinalubong siya ng isang babaeng nakadami na parang prostituta at may tusong kalooan.

¹¹ Magaspang siyang kumilos, hindi marunong mahiya, di tumitigil ng bahay ang kanyang mga paa. ¹² Ngayo’y nasa labas siya, mayamaya’y nasa mga liwasan at nag-aabang sa bawat kanto.

¹³ Niyakap niya ang binata, hinagkan, at panatag ang mukha na sinabi: ¹⁴ “May ipinangako akong iaalay na handog; sa araw na ito ko natupad ang aking panata. ¹⁵ kaya lumabas ako para salubungin ka. Hanap-hanap ko ang iyong mukha at natagpuan kita. ¹⁶ Makukulay na kubrekaming linen ng Ehipto ang inilatag ko sa aking kama; ¹⁷ pinabanguhan ko ng mira, aloe at kanaela ang aking higaan. ¹⁸ Halika, magpakalasing tayo sa pag-ibig hanggang umaga; magpakasarap tayo sa pagmamahalan. ¹⁹ Wala sa bahay ang asawa ko; malayo ang kanyang pinuntahan. ²⁰ Isang supot na pera ang dala niya at sa kabilugan pa ng buwan ang kanyang uwi.”

²¹ Bumigay ang lalaki dahil sa nakakabighani niyang pangungusap; naakit niya iyon sa mapanggayuma niyang pananalita.

²² Agad na sumunod sa kanya ang lalaki, gaya ng bakang kakatayin, gaya ng usang nahuli sa silo, ²³ hanggang sa matudla ng palaso ang kanyang atay; para siyang ibong sumugod sa bitag nang di namamalayang buhay niya ang katumbas.

²⁴ Kaya dinggin n’yo ako ngayon, mga anak, at intindihin ang mga salita ng aking bibig. ²⁵ Huwag sanang mahulog ang loob mo sa kanyang mga daan o maligaw sa kanyang nilalandas. ²⁶ Marami na ang kanyang naisadlak na sugatan; marami nang makapangyarihan ang kanyang pinatay. ²⁷ Daan sa lugar ng mga patay ang kanyang bahay, palusong sa mga silid ng kamatayan.

Tumatawag ang karunungan

8

- ¹ Di ba’t tumatawag ang karunungan?
- ² Di ba’t nagtataas ng kanyang tinig ang pagkaunawa?
Sa matataas na lugar sa tabi ng daan,
sa mga sangandaan siya tumatayo;
- ³ sa mga pintuan, sa pagpasok sa lunsod,
sa mga pasukan siya sumisigaw:

• **8.1** Muling nagsasalita sa tulong ito ang Karunungan. Nauunawaan matin na ang Karunungan ito ay walang iba kundi ang karunungan napapaloob sa mga aklat ng Biblia.

Hindi mga titik na patay ang mga salita ng Biblia pagkat may kung anong taglay ang mga ito mula sa

Diyos, na nagbibigay-buhay sa tao. (Sasabihin din ni Jesus na binhi ang salita ng Diyos.)

Nakalista ang lahat ng pakinabang na matatanggap ng isang masugid na nagbabasa ng Biblia: ang una’y ang takot sa Diyos, o pagpapahalaga sa Diyos nang higit sa lahat. At ikalawa’y kaalamang nagbibigay-kakayahayan sa

- ⁴“Kayong mga lalaki ang tinatawag ko;
ang tinig ko’y sa mga anak ni Adan.
- ⁵O mga mangmang, magkaroon ng hinahang;
mga hangal, magkaroon ng pagkaunawa sa inyong puso.
- ⁶Makinig pagkat mahalaga ang aking sasabihin
at matuwid ang pagbuka ng aking mga labi.
- ⁷Katotohanan ang bibigkasin ng aking bibig;
ang masama’y kasuklam-suklam sa aking mga labi.
- ⁸Matuwid ang lahat ng salita ng aking bibig;
wala isa mang baluktot o masama.
- ⁹Sa nakauunawa, tumpak ang lahat ng ito
at matuwid sa mga nakakatagpo ng kaalaman.
- ¹⁰Tanggapin n’yo ang aking pangaral kaysa pilak
at ang kaalaman kaysa piling ginto
- ¹¹pagkat mas mahalaga kaysa perlas ang karunungan
at walang katulad sa lahat ng puwede mong nasahin.
- ¹²Ako, si Karunungan, ay nananahang kasama ng kahinahunan,
at sumasaakin ang kaalaman at pagpapasya.
- ¹³Pagkamuhi sa masama ang pagkatakot kay Yawe.
Namumuhi ako sa kapalaluan at kayabangan,
sa masasamang gawi at masamang pananalita.
- ¹⁴Akin ang payo at wastong pagpapasya,
ako ang pagkaunawa, nasa akin ang lakas.
- ¹⁵Sa pamamagitan ko namumuno ang mga hari
at matuwid ang itinataadhana ng mga pinuno;
- ¹⁶sa pamamagitan ko namamahala ang mga prinsipe,
ang mga maharlika at lahat ng namumuno sa kalupaan.
- ¹⁷Mahal ko ang mga may pagmamahal sa akin
at matatagpuan ako ng mga naghahanap sa akin.
- ¹⁸Nasa akin ang kayamanan at karangalan,
malawig na yaman at kasaganaan.
- ¹⁹Higit pa sa ginto, sa dalisay na ginto ang aking bunga;
higit pa sa piling pilak ang aking ani.
- ²⁰Lumalakad ako sa daan ng pagkamatuwid,
sa landasin ng katarungan.
- ²¹Yaman ang iginagawad ko sa mga nagmamahal sa akin
at pinupuno ko ang kanilang mga kabang-yaman.

Binuo ako ni Yawe sa pasimula

- * ²²Iniluwal ako ni Yawe sa pasimula ng kanyang gawa;
una pa sa kanyang mga ginawa noong una.

atin na mamuno sa mga tao at panindigan ang mga pananagutan. At ang huli’y, tagumpay sa buhay.

Inisip ng maraming kabataan at matatandang hindi nakapag-aral na lagi silang magiging mababa kaysa iba. Naniniwala sila na hindi nila kayang mag-apos-

tolado at tumulong sa kapwa. Dapat nilang malaman na ang regular na pag-aaral ng Biblia ay hindi lamang magpapalakas ng kanilang pananampalataya, kundi ito ang magiging umpisa ng pagkatuto ng tao at magbibigay-kakayahan sa kanilang gumabay sa iba.

- ²³Itinatag na ako mula sa walang-hanggan,
mula sa simula, bago pa nagsimula ang kalupaan.
- ²⁴Noong wala pang karagatan, sumilang ako,
noong wala pang mga bukal na sagana sa tubig;
²⁵bago pa nailagay ang mga bundok,
bago pa man sa mga burol, ako'y sumilang na,
- ²⁶bago pa niya ginawa ang lupa o mga dako sa labas
o ang nangaunang alabok ng daigdig.
- ²⁷Naroon na ako nang ilatag niya ang kalangitan,
nang bilugan niya ang harap ng kalaliman,
²⁸nang itatag niya ang mga ulap sa itaas,
nang patatagin niya ang mga bukal ng kalaliman,
²⁹nang bigyan niya ng hangganan ang dagat
upang di lumampas ang tubig sa kanyang iniutos,
nang itakda niya ang mga haligi ng sangkalupaan.
- ³⁰Noo'y katabi niya ako na punong tagapagtayo;
ako ang kanyang lugod sa araw-araw,
na laging nagagalak sa kanyang harapan,
³¹nagagalak sa kanyang sandaigdigang
at nalulugod sa mga anak ni Adan.
- ³²Ngayon, mga anak, dinggin ako;
mapalad ang mga nananatili sa aking mga daan.
- ³³Makinig sa pangaral ko at maging marunong,
at huwag itong bale-walain.
- ³⁴Mapalad ang taong sa akin ay nakikinig,
nagbabantay araw-araw sa aking tarangkahan,
nag-aabang sa bungad ng aking pintuan.
- ³⁵Buhay ang natatagpuan ng nakakatagpo sa akin,
at sasakanya ang kagandahang-loob ni Yawe.
- ³⁶Sarili naman ang pinipinsala ng nagkakasala sa akin;
umiibig sa kamatayan ang lahat ng namumuhi sa akin."

• 22. Nilikha ako ni Yawe, sa pagsisimula ng kanyang gawain. Pansinin ang matulang paraan ng pagpapakilala sa karunungan, na waring isang tao ito, na parang anak na babae ng Diyos: *Naglalalaro ako sa kanyang harapan; naglalalaro sa sangkalupaan*. Napapaloob sa ganitong mga paglalarawan ang isang karanasan sa Diyos sa mga huling dantaon bago kay Kristo.

Matagal na panahon nang iginigiit ng Biblia na iisa lamang ang Diyos, at wala siyang pakialam sa dimabilang na mga diyos ng mga pagano. Subalit ngayon, nadarama ng sumasampalataya na may kung kung anong kulang sa kaalaman niya tungkol kay Yawe. Paano magiging bukal ng buhay at pag-ibig ang Diyos kung nakukulong siya sa kanyang pag-iisa? Salamat sa Biblia, na-lalaman ng sumasampalataya na bukod sa pagi-ging Diyos na Banal at Kataas-taasan, kapiling pa rin si Yawe at buhay sa kanyang bayan, gaya halimbawa sa Templo at sa Ulap. At inihahayag niya ang

kanyang sarili sa mga propetang pinadadalhan niya ng kanyang Espiritu.

Kaya sa mga huling aklat ng Matandang Tipan, pinag-uusapan ang tungkol sa *Espiritu, Karunungan, Kapangyarihan*, at *Kalinga* ng Diyos na para bang ang mga ito'y parehong sa Diyos at iba rin sa kanya, parang mga tauhang nakikibahagi sa mahiwagang buhay ng Diyos, at sa pamamagitan nila'y nakiki-sangkot ang Diyos sa buhay ng tao.

Isa itong paraan ng paghahanda sa dakilang paghahayag na magaganap sa pagdating ni Jesus. May tatlong Persona sa Diyos, at mula sa simula'y kaisa na ng Ama ang kanyang walang-hanggang Anak na "sa pamamagitan niya ginawa ang lahat ng bagay", at dumating upang mamuhay sa piling ng mga tao (tingnan ang Jn 1:1-4; Col 1:15 at Heb 1:2-3).

Kayang ang Karunungan ay isang larawan ni Kristo. Pero natutuhan din ng mga Kristiyano na ituring ito bilang larawan ng kanilang inang si Maria. Sa katuna-

Nag-aanyaya ang Karunungan sa kanyang hapag

9

*¹Itinayo ni Karunungan ang kanyang bahay;
tinapays niya ang kanyang pitong haligi.

²Nagkatay siya ng kanyang mga hayop, nagtimpla ng kanyang alak;
inihanda rin niya ang kanyang hapag.

³Isinugo niya ang kanyang mga katulong
at tumatawag siya mula sa pinakamatataas na lugar ng lunsod:

⁴"Dito kayo tumuloy, kayong mga mangmang."
Sinasabi naman niya sa mga walang bait sa sarili:

⁵"Halikayo't kumain ng tinapay
at uminom ng alak na aking tinimpla.

⁶Talikuran ang kamangmangan at mabuhay;
lumakad sa daan ng pagkaunawa.

⁷Kahihyan ang napapala ng nagtutuwid sa mapanlibak at paglapastangan naman ang nakakamit ng nangangaral sa taong masama. ⁸Huwag mong pangaralan ang nanlilibak, kung hindi'y kamumuhian ka niya; pangaralan mo ang taong marunong at mamahalin ka naman niya. ⁹Bigyan mo ang marunong at dudunong pa siya; turuan mo ang matuwid at madaragdagan ang kanyang pagkatuto.

¹⁰Ang pagkatakot kay Yawe ang simula ng karunungan; ang pagkaunawa ang pagkaalam sa Banal. ¹¹Dahil sa akin dadami ang iyong mga araw at madaragdagan ng mga taon ang iyong buhay. ¹²Kung marunong ka, ang karunungan mo mismo ang siya mong pakinabang;

kung nanlilibak ka naman, mag-isa kang mag-durusa.

¹³Mabunganga si Ginang Kahangalan, mangmang at walang alam. ¹⁴Nauupo siya sa may pintuan ng kanyang bahay, sa upuang nasa pinakamatataas na lugar sa siyudad ¹⁵para tawagin ang mga nagdaraang patuloy sa kanilang mga landas: ¹⁶"Dito kayo tumuloy, kayong mga mangmang!" At sinasabi naman niya sa mga walang bait sa sarili:

¹⁷"Matamis ang nakaw na tubig at masarap ang tinapay na kinakain nang lihim."

¹⁸Ngunit wala silang kamuwang-muwang na naroon ang mga patay at nasa kailaliman pala ng luger ng mga patay ang kanyang mga panauhin.

yan, higit sa sinumang nilalang, si Maria ang mula't mula'y nasa plano na ng Diyos. Karapat-dapat siyang tawaging "Luksukan ng Karunungan" sapagkat ganap siyang nakipag-isa sa kanyang Anak, ang Karunungan ng Diyos.

Mapalad ang nakikinig sa akin. (34) Ganito ang sinasabi ng Karunungan ng Diyos sa baguhang nag-uumpisa pa lang humakbang sa paghahanap ng karunungan.

Sino ang baguhang ito? Siya marahil iyong nagpalista para matutong bumasa at sumulat dahil gusto niyang mapabuti ang kanyang kalagayan. O, iyong nagsasakripisyo ng kanyang mga araw ng pahinga para magseminar tungkol sa mga unyon upang mas mapaglingkuran niya ang kanyang mga katrabaho. O, iyong nag-aaral sa gabi pagkatapos ng trabaho. O, iyong hindi natutulog hangga't silang mag-asawa'y hindi muna nakapagbabasa ng Biblia. Sa Diyos mismo galing ang karunungan ng makukuha mo. Siya ang bukal ng tanang katotohanan at tinatawag niya ang tao na makibahagi sa kanyang karunungan.

Maaaring hindi marating ng istudyanteng ito ang napakataas na kaalaman, ni makapagtapos sa mun-

dong ito. Hindi bale. Sapagkat nagpasya siyang mabuhay na mas responsable at paunlarin ang kanyang kakayahang bilang tao, itinuturing siya ng Diyos na isa sa kanyang mga anak, at balang araw, ibibigay nito sa kanya ang tunay na karunungan na nasa Diyos.

Dalawang magkatulad na teksto ang matatagpuan natin sa Kar 7:21 at Sir 24:5.

• **9.1** Madali nating makikita ang larawan ni Kristo sa ilang bersikulong ito. Ang Karunungan ang larawan ng Anak ng Diyos.

Makikita natin sa Mateo 22:4 ang paanyaya sa bangkete. Tinatawag ang lahat, mayaman at mahirap, ang matino pati na ang hangal, na magbagong-buhay.

Ang tinapay at alak na ibinibigay ng Karunungan ay magiging katawan at dugo ni Jesus pagdating ng araw (tingnan ang Jn 6).

Lagi nating kapiling ang Diyos sa ating buhay. Ibinibigay niya ang kanyang sarili at pinakakain ang tao. Inaanyayahan niya tayong buksan ang ating mga palad upang kunin ang kanyang iniaalok. Ibinibigay niya sa atin araw-araw ang kailangan natin para malutas ang mga problema ng sangkatauhan sa ngayon.

IKALAWANG BAHAGI: ANG MGA KASABIHAN NI SOLOMON

10 * ¹Kagalakan ng ama ang marunong na anak at kapighatian naman ng kanyang ina ang anak na hangal.

²Walang silbi ang kayamanang nakamit sa masama; ang pagkamatuwid ang nagliliigta mula sa kamatayan.

³Hindi pinababayaan ni Yawe na magutom ang matuwid ngunit sinisiphayo niya ang pag-nanasa ng masasama.

⁴Karukhaan ang napapala ng may tamad na palad; kayamanan naman ang gawa ng kamay na masipag.

⁵Anak ng karunungan ang nag-iipon ng ani sa tag-araw ngunit ang natutulog sa panahon ng anihan ay anak na kahihyan ang hatid.

⁶Pagpapala ang nakaputong sa ulo ng matuwid at karahasan naman ang nakatakip sa bibig ng masasama.

⁷Isang pagpapala ang alaala ng matuwid; mabubulok naman ang ngalan ng masasama.

⁸Tinatanggap ng pusong marunong ang mga kautusan ngunit ibabagsak ang may mga labing hangal.

⁹Matatag ang lakad ng lumalakad nang matuwid; mabubuko naman ang bumabaluktot sa kanyang mga daan.

¹⁰Gulo ang inihatid ng kumikindat at pagkawasak ang sinasapit ng may mga labing hangal.

¹¹Bukal ng buhay ang bibig ng matuwid; karahasan naman ang nakatakip sa bibig ng masasama.

¹²Pagkamuhi ang nagbubunsod ng mga alitan ngunit pinagtataktan ng pag-ibig ang lahat ng kamalian.

¹³Nasa labi ng may pang-unawa ang karunungan at pamalo naman ang para sa likod ng walang bait sa sarili.

¹⁴Kaalaman ang iniipon ng marurunong ngu-

nit palapit naman sa kapahamakan ang bibig ng hangal.

¹⁵Matatag niyang lunsod ang yaman ng mayaman ngunit kapahamakan ng mga dukha ang kanilang karukhaan.

¹⁶Sa buhay ang hatid ng gawa ng matuwid; sa kaparusahan naman ang kita ng masasama.

¹⁷Nasa daan ng buhay ang tumatanggap ng pagtutuwid; naliligaw naman ang bumabalewala sa pangaral.

¹⁸Mga labing sinungaling ang nagkukubli ng poot; hangal ang naninirang-puri.

¹⁹Di kukulangin sa pagkakasala ang maraming salita ngunit marunong ang pumipigil sa kanyang mga labi.

²⁰Piling pilak ang dila ng matuwid; halos bale-wala naman ang puso ng masasama.

²¹Marami ang pinakakain ng mga labi ng matuwid ngunit namamatay ang mga hangal sa kawalan ng bait.

²²Pagpapala ni Yawe ang nagpapayaman at walang maidaragdag dito anumang pagsisikap.

²³Parang laro lamang sa hangal ang magpakana ng masama; karunungan naman ang sa taong may pang-unawa.

²⁴Sasapit sa kanya ang pinangangambahan ng masama; ipagkakaloob naman ang ninanais ng matuwid.

²⁵Sa pagdaan ng unos, wala na rin ang masama ngunit matatag magpakailanman ang matuwid.

²⁶Kung ano ang suka sa mga ngipin at ang usok sa mga mata, gayon din ang batugan sa mga nagsugo sa kanya.

²⁷Nagpapahaba ng buhay ang pagkatakot kay Yawe; paikliin naman ang mga taon ng masasama.

²⁸Magiging kagalakan ang pag-asa ng mga matuwid ngunit maglalaho ang inaasahan ng masasama.

• **10.1** Narito ang pinakamatandang bahagi ng aklat ng Mga Kasabihan. Isang koleksyon ito ng mga kasabihan at mga salawikain na ipina-palagay na galing kay Haring Solomon (kabanata 11-22). Kasunod naman nito ang mga kasabihang may ibang pinanggalingan. Tingnan ang 22:17; 24:23; 25:1; 30:1; at 31:1.

Mas angkop na bigyang-diin sa bahaging ito kaysa alinman na ang mga salita ng Biblia ay kapwa Salita ng Diyos at mga salita ng tao. Bilang salita ng Diyos, ang mga kasabihang ito ay laging may halagang magbabala at may lakas na magturo. Pero salita rin ng tao ang mga ito – mga butil ng karunungan inipon ng isang matandang bayan mula sa isang karanasang iba kaysa atin. Kayat hindi natin maaasahan sa mga ito ang Kristiyanong kaalaman na sa darating na panahon pa

makuha sa plano ng Diyos. Mahusay siyang guro at gumugol siya ng maraming siglo para mabigyan ng karunungan ang kanyang bayan.

Ipinahihiwatig ng mga kasabihang ito ang mga katangiang angkop sa taong responsible:

– Napaghahandaan ang darating, kayang kontrolin ang sarili, may kakayahang magtiyaga sa kanyang asal, at hindi tamad.

– Maingat at hindi basta nagtitiwala kaninuman (tingnan ang 12:23; 14:6; 14:15; 25:17).

– Makatarungan at marunong magpatawad (28:2; 31:8; 21:26; 25:21).

– Kayang pigilan ang kanyang dila (1:3).

– Marunong magtuwid sa kanyang mga anak (13:1).

²⁹Takbuan ng matuwid ang daan ni Yawe ngunit pagkawasak ito para sa mga gumagawa ng masama.

³⁰Hinding-hindi matitinag ang matuwid ngunit hindi mananahan sa lupa ang masasama.

³¹Karunungan ang namumutawi sa bibig ng matuwid ngunit puputulin ang baluktot na dila.

³²Alam ng mga labi ng matuwid ang marapat; kabaluktutan naman ang sa bibig ng masasama.

11 ¹Kasuklam-suklam kay Yawe ang maydayang timbangan; kalugud-lugod sa kanya ang tumpak na timbang.

²Sa pagdating ng kapalaluan, dumarating din ang kahihyan; kasama naman ng kapakumbabaan ang karunungan.

³Ang katapatan ng mga matuwid ang pumapatnubay sa kanila ngunit ang paniliinlang ng mga salawahan ang wawasak sa kanila.

⁴Walang silbi ang kayamanan sa araw ng poot; ang pagkamatuwid ang nagliligtas mula sa pagkamatay.

⁵Ang pagiging matuwid ng walang-sala ang nagtutuwid sa kanyang daan; nabubuwal naman ang masama sa sarili niyang kasamaan.

⁶Ang pagiging matuwid ang nagliligtas sa mga matuwid; nabibitag naman ang mga salawahan sa sarili nilang masasamang pagnanasa.

⁷Sa pagkamatay ng taong masama, naglaho ang kanyang pag-as; nauwi sa wala, lahat niyang inaasahan sa kanyang lakas.

⁸Naililigtas sa gulo ang matuwid ngunit pinapasok naman ito ng masama.

⁹Winawasak ng bibig ng walang-Diyos ang kanyang kapwa; naililigtas naman ang mga matuwid dahil sa kaalaman.

¹⁰Kapag napapabuti ang mga matuwid, nagagalak ang lunsod; may masaya namang hiyawan sa pagkapuksa ng masasama.

¹¹Ipinagbubunyi ang lunsod dahil sa pagpapala sa mga matuwid; nawawasak naman ito dahil sa bibig ng masasama.

¹²Humahamak sa kanyang kapwa ang walang bait; tumatahimik naman ang taong nakakaunawa.

¹³Nagsisiwalat ng mga lihim ang naghahatid ng tsismis ngunit inililihim iyon ng may diwang mapagkakatiwalaan.

¹⁴Bumabagsak ang bansa sa kawalan ng patnubay; nasa pagdami naman ng mga tagapayo ang kasiguraduhan.

¹⁵Pagdurusang ang napapala ng gumagarantiya para sa iba at matiwasay naman ang ayaw managot nang gayon.

¹⁶Parangal ang para sa babaeng kaakit-akit; pagyaman ang para sa mga lalaking walang pakundangan.

¹⁷Para sa sariling kapakanan ang gawa ng taong may magandang-loob; sarili naman ang pinipinsala ng taong malupit.

¹⁸Huwad na sahod ang kinikita ng masama ngunit totoong gantimpala meron ang naghahasisik ng pagkamatuwid.

¹⁹Buhay ang hantungan ng matuwid na pamumuhay; kamatayan naman ang hanap ng naghahanap ng masama.

²⁰Kasuklam-suklam kay Yawe silang may buktot na puso ngunit ikinalulugod niya silang matuwid sa kanilang daan.

²¹Tiyak na di inosente ang masama ngunit maliligtas naman ang supling ng mga matuwid.

²²Isang gintong singsing sa nguso ng baboy, ganyan ang isang magandang babae na wala namang bait.

²³Kabutihang lamang ang hangad ng mga matuwid; poot naman ang siyang inaasahan ng masasama.

²⁴May namimigay ngunit lalo namang yumayaman; meron namang di matuwid ang pagtipid ngunit sa pagdarahap ito nauuwi.

²⁵Mananagana ang may magandang-loob at mismong sarili rin niya ang pinagiginhawa ng nagdidilig.

²⁶Isinusumpa ng bayan ang nagkakait ng mga butil; pagpapala naman ang putong sa ulo ng nagtitinda nito.

²⁷Tatanggap ng kagandahang-loob ang naghahanap ng mabuti; daratnan din naman ng masama ang naghahanap nito.

²⁸Babagsak ang umaasa sa kanyang mga kayamanan; sisigla namang gaya ng luntiing dahon ang matuwid.

²⁹Hangin ang mamanahin ng nanggugulo sa sarili niyang pamamahay; magiging lingkod naman ng may pusong marunong ang hangal.

³⁰Punungkahoy ng buhay ang bunga ng matuwid; buhay naman ang kinikitil ng marahas.

³¹Kung sinusuklian sa lupa ang matuwid, gaano pa ang masama at makasalanan!

12 ¹Nagmamahal sa kaalaman ang nagmamahal sa pagtutuwid; tanga ang namumuhi sa pangaral.

²Pinagmamagandang-loob ni Yawe ang mabuti ngunit hinahatulan niya ang taong nagpapakana ng masama.

³Walang kapanatagan ang tao sa kasamaan; wala namang makabubunot sa pagkakaugat ng matuwid.

⁴Korona ng kanyang kabiyak ang ulirang maybahay; para namang pagkabulok ng mga buto ang asawang kahihyan ang hatid.

⁵Makatuwiran ang iniisip ng mga matuwid;

mapanlinlang naman ang patnubay ng masasama.

⁶Nag-aabang sa dugo ang mga salita ng masasama ngunit ang bibig ng mga matuwid ang magliligtas sa kanila.

⁷Ibinagsak ang masasama at wala na sila ngunit matatag na nakatayo ang bahay ng mga matuwid.

⁸Pinupuri ang tao ayon sa kanyang bait; hahamakin naman ang may baluktot na isipan.

⁹Mabuti pa'ng maging karaniwan na may isang utusan kaysa isang parang kung sino gayong wala namang makain.

¹⁰Isinasaalang-alang ng matuwid ang alaga niyang hayop; kalupitan naman ang malasakit ng masama.

¹¹Sasagana sa pagkain ang nagbubungkal ng kanyang lupa; wala namang bait ang humahabol sa mga walang-saysay.

¹²Pinagnanasahan ng masama ang mga kuha sa kasamaan ngunit namumunga ang ugat ng mga matuwid.

¹³Nabibitang ang masama sa pagkaka-sala ng kanyang mga labi; naliligtas naman sa gulo ang matuwid.

¹⁴Napupuno ng mabubuting bagay ang tao dahil sa bunga ng kanyang bibig, at gagantimpalaan siya ayon sa gawa ng kanyang mga kamay.

¹⁵Matuwid ang tingin ng hangal sa kanyang daan; nakikinig naman sa payo ang marunong.

¹⁶Agad na nalalaman ang pagkainis ng hangal ngunit pinagtatakpan ng may hinahon ang kahihyan.

¹⁷Katuwiran ang pahayag ng nagsasabi ng totoo; panlilinlang naman ang sa sinungaling na saksi.

¹⁸Tulad ng nakasusugat na tabak ang padalus-dalos na pananalita ngunit paghilom naman ang hatid ng dila ng marunong.

¹⁹Magpakailanman ang labing totoo ngunit panandalian lamang ang dilang sinungaling.

²⁰Pandaraya ang nasa puso ng mga

masama ang pakana; kagalakan naman ang sa kapayapaan ang payo.

²¹Walang pinsalang sasapit sa matuwid ngunit abut-abot na gulo ang sa masasama.

²²Kasuklam-suklam kay Yawe ang mga labing sinungaling; kasiyahan naman niya ang mga tapat at totoo.

²³Itinatago ng taong mahinahon ang kanyang kaalaman; kahangalan naman ang ipinagsasabi ng puso ng mga hangal.

²⁴Makapangyayari ang kamay ng masisipag at pilit namang papagtatrabuhin ang batugan.

²⁵Bigat ng kalooban ang kabalisan ng puso ng tao; napasasaya naman ito ng isang magandang kataga.

²⁶Kapaki-pakinabang na payo ang bigay ng matuwid sa kapwa ngunit iniligaw sila ng daan ng masama.

²⁷Walang nilaga ang batugan; sipag at tiyaga ang yaman ang tao.

²⁸Nasa landas ng pagkamatuwid ang buhay; sa daang iyon, wala'ng kamatayan.

13 ¹Pinakikilingan ng marunong na anak ang pangaral ng kanyang ama; hindi naman nakikinig sa pagtutuwid ang nanliliibak.

²Bunga ng kanyang bibig ang kabutihang kakanin ng tao; sa karahasan naman natatakam ang mga taksil.

³Buhay niya ang iniingatan ng nagbabantay sa kanyang bibig; pagkawasak naman ang sasapitin ng labis na nagganganga ng kanyang mga labi.

⁴Natatakam ang tamad at wala namang napapala; mananagana ang masisipag.

⁵Namumuhi sa kasinungalingan ang matuwid; kamuhi-muhi naman ang masamang tao na kahihyan ang hatid.

⁶Bantay ang pagkamatuwid sa mga walang-sala ang gawi ngunit kasamaan ang nagpapa-bagsak sa makasalan.

⁷May nagpapanggap na mayaman ngunit wala naman siya; meron namang nagsasabing dukha siya ngunit may malaking kayamanan.

⁸Pantubos sa kanyang buhay ang yaman ng isang tao ngunit wala namang nadaramang pangamba ang dukha.

⁹Nagniningning ang liwanag ng matuwid ngunit papatayin ang ilawan ng masasama.

¹⁰Alitan lamang ang hatid ng kapalaluan; nasa bukas naman sa pagkatuto ang karunungan.

¹¹Nangangaunti ang yamang nakuha nang

biglaan; pinalalago naman ito ng paunti-unting nag-iipon.

¹²Nakapanghihina ng loob ang pag-asang nababalam; punungkahoy ng buhay ang pagpapat ng inaasam.

¹³Napapahamak ang bumabale-wala sa salita; gagantimpalaan naman ang may takot sa kautusan.

¹⁴Bukal ng buhay ang turo ng marunong upang maiwasan mga bitag ng kamatayan.

¹⁵Kinalulugdan ang may magaling na pang-unawa ngunit walang kahihinatnan ang daan ng mga taksil.

¹⁶Kumikilos ang taong matino dahil alam niya ngunit itinatanghal naman ng hangal ang kanyang kahangalan.

¹⁷Sa gulo nasusuong ang masamang tagapabalita; pagpapagaling naman ang matapat na sugo.

¹⁸Karukhaan at kahihyan sa di pumapansin sa pagtutuwid; parangal naman ang sa nagpapahalaga sa pagwawasto.

¹⁹Matamis sa kaluluwa ang katuparan ng pagnanais; kasuklam-suklam naman sa mga hangal ang lumayo sa masama.

²⁰Nagiging marunong ang naglalakad kasama ng marurunong; napapahamak naman ang kabarkada ng mga hangal.

²¹Hinahabol ng kasamaan ang mga makasalanan; kabutihan naman ang gantimpala ng mga matuwid.

²²Pinamamanahan ng mabuti ang mga anak ng kanyang mga anak; nakatabi para sa matuwid ang yaman ng makasalanan.

²³Saganang pagkain ang nasa bukid ng dukha ngunit napapalis iyon sa kawalan ng katarungan.

²⁴Namumuhi sa anak ang pumipigil sa kanyang tungkod; hangad naman ng nagmamahal sa kanya ang siya'y ituwid.

²⁵Nagpapakabusog ang matuwid ngunit kumakalam naman ang tiyan ng masasama.

14 ¹Itinatayo ng marunong na dilag ang kanyang bahay; ginigiba naman ng sariling mga kamay ng hangal ang kanya.

²May takot kay Yawe ang lumalakad nang matuwid; hinahamak naman siya ng pasikut-sikot sa kanyang mga daan.

³Pamalo sa likod ng hangal ang kanyang bibig ngunit bantay na tagapag-ingat naman ang mga labi ng marurunong.

⁴Kapag walang bakang pang-araro, malinis ang sabsaban; sa lakas ng baka galing ang labis na kasaganaan.

⁵Di nagsisinungaling ang tapat na saksi; kasinungalingan naman ang binibigkas ng saksing bulaan.

⁶Naghahanap ng karunungan ang mapanlibak at wala namang matagpuan; madali namang dumarating ang kaalaman sa may pang-unawa.

⁷Lumayo sa harap ng taong hangal; di ka makatagapo ng kaalaman sa kanyang mga labi.

⁸Pagkaunawa sa kanyang daan ang karunungan ng matino; panlilinlang naman ang kahangalan ng mga hangal.

⁹Pinagtatawanan ng mga hangal ang pakiki-pagbalikan; nasa mga matuwid naman ang kagandahang-loob.

¹⁰Batid ng puso ang sarili nitong pait at hindi makikihati ang iba sa galak nito.

¹¹Magigiba ang bahay ng masasama ngunit lagalo ang tolda ng mga matuwid.

¹²May daang sa tingin ng tao'y matuwid ngunit ang dulo pala'y landas ng kamatayan.

¹³May lungkot ng puso kahit sa halakhak at pighati naman ang dulo ng galak na iyon.

¹⁴Pupuspusin sa sarili niyang mga gawi ang puso ng salawahan at ang mabuting tao naman mula sa kanyang mga gawa.

¹⁵Pinaniniwalaan ng mangmang bawat salita ngunit tinitingnang mabuti ng mayhinhon ang kanyang paghikbang.

¹⁶May takot at lumalayo sa masama ang marunong ngunit siya na lang nang sige at padalus-dalos ang hangal.

¹⁷Kahangalan ang gawa ng pagbigla-bigla; kinamumuhian naman ang tuso.

¹⁸Kahangalan ang mana ng mangmang; pinuputungan naman ng kaalaman ang mayhinhon.

¹⁹Yuyuko ang masasama sa harap ng mabubuti at ang mga tampalasan sa mga pintuan ng matuwid.

²⁰Kamuhi-muhi ang dukha maging sa kanyang kapwa ngunit maraming kaibigan ang mayaman.

²¹Nagkakasala ang humahamak sa kanyang kapwa ngunit mapalad ang mabait sa mga maralita.

²²Di ba't naliligaw ang mga nagbabalak ng masama? Ngunit sa mga mabuti ang pinaplano, sasakanila ang kagandahang-loob at katapatan.

²³May pakinabang ang lahat ng mabigat na trabaho ngunit pagdarahop lamang ang kauwian ng walang-saysay na usapan.

²⁴Korona ng marurunong ang kanilang kanyaman ngunit kahangalan lamang ang kahangalan ng mga hangal.

²⁵Mga buhay ang inililigtas ng tapat na saksi; mapanlinlang naman ang saksing bulaan.

²⁶Sa pagkatakot kay Yawe may mata-tag na maaasahan at may matatakbuhan ang kanyang mga anak.

²⁷ Bukal ng buhay ang pagkatakot kay Yawe upang makalayo sa mga bitag ng kamatayan.

²⁸ Nasa dami ng sambayanan ang kadakilaan ng isang hari; kapahamakan naman sa isang prinsipe ang kawalan ng nasasakupan.

²⁹ May malawak na pang-unawa ang di madaling magalit; kahangalan naman ang ipinamamalas ng bugnutin at pabigla-bigla.

³⁰ Buhay ng katawan ang loob na panatag; pagkabulok naman ng mga buto ang kapusukan.

³¹ Paghamak sa kanyang Maykapal ang pang-aapi sa dukha; mabait naman sa maralita ang nagpaparangal sa kanya.

³² Sa masama niyang gawa ipinagtatabuyan ang masama; may takbuan naman ang matuwid maging sa kamatayan.

³³ Sa puso ng nakauunawa lumalagi ang karunungan, na di nagpapakilala sa mga hangal.

³⁴ Itinatampok ng pagkamatuwid ang isang bansa; kahihayan naman ng alinmang bayan ang kasalanan.

³⁵ Kinalulugdan ng hari ang marunong na lingkod; kinapopootan naman niya ang naghahatid ng kahihayan.

15 ¹ Pinapawi ng mahinahong sagot ang poot; ginagatungan naman ng masakit na pananalita ang galit.

² Karunungan ang ipinamimigay ng dila ng marurunong; kahangalan naman ang dumadaloy mula sa bibig ng hangal.

³ Nasa lahat ng dako ang mga mata ni Yawe, tintingnan ang masasama at mabubuti.

⁴ Punungkahoy ng buhay ang dilang mapagpagaling; sumisira naman ng loob ang kabaluk-tutang naroon.

⁵ Hinahamak ng hangal ang pagtutuwid ng kanyang ama ngunit matino ang nagpapahalaga sa pangaral.

⁶ Maraming kayamanan sa bahay ng matuwid ngunit ligalig ang hatid ng tubo ng masama.

⁷ Naghahasik ng kaalaman ang mga labi ng marurunong ngunit hindi gayon ang puso ng mga hangal.

⁸ Kasuklam-suklam kay Yawe ang handog ng masasama; kalugud-lugod naman sa kanya ang panalangin ng mga matuwid.

⁹ Kasuklam-suklam kay Yawe ang daan ng masama ngunit mahal niya ang naghahanap ng matuwid.

¹⁰ Labis na pagtutuwid ang para sa lumayo sa daan at mamamatay ang namumuhi sa pangaral.

¹¹ Nasa harapan ni Yawe ang lugar ng mga patay at pagkawasak, gaano pa ang mga puso ng mga anak ni Adan?

¹² Di minamahal ng nanlilikab ang nangangaral sa kanya; di siya pupunta sa marurunong.

¹³ Nagpapaganda ng mukha ang pusong masaya; sumisira naman ng loob ang mabigat na puso.

¹⁴ Kaalaman ang hanap ng pusong may pagkaunawa; sa kahangalan naman nabubusog ang puso ng mga hangal.

¹⁵ Masama lahat ng araw ng maralita ngunit patuloy na nagpipiyesta ang may mabuting kalooan.

¹⁶ Mabuti pa ang kaunti na may takot kay Yawe kaysa malaking kayamananang ligalig ang kalakip.

¹⁷ Mabuti pang gulay lamang ang pagkain na may pagmamahal kaysa pinatabang guyang pagkamuhí ang kalakip.

¹⁸ Ginagatungan ng taong galit ang alitan; pinapaya naman ng di madaling magalit ang away.

¹⁹ Naghambalang ang mga tinik sa daan ng batugan ngunit maluwag ang landas ng mga matuwid.

²⁰ Binibigyang-galak ng marunong na anak ang kanyang ama; hinahamak naman ng taong hangal ang kanyang ina.

²¹ Kagalakan ng walang bait ang kahangalan ngunit lumalakad nang matuwid ang taong may pang-unawa.

²² Nabibigo ang mga balak sa kawalan ng payo ngunit sa maraming tagapayo, nagtatagumpay ang mga iyon.

²³ Kagalakan ng tao ang angkop na tugon ng kanyang bibig at kay buti ng salitang napapanahon!

²⁴ Para sa marunong, paahon ang daan ng buhay upang makalayo siya sa lugar ng mga patay sa ibaba.

²⁵ Ginigiba ni Yawe ang bahay ng palalo; pinagtitiyab naman ang mga hangganan ng para sa biyuda.

²⁶ Kasuklam-suklam kay Yawe ang mga pakana ng masama ngunit kalugud-lugod ang mga salita ng mga dalisay.

²⁷ Sariling sambahayan ang ginugulo ng sakim sa kita sa panloloko; mabubuhay naman ang namumuhi sa suhol.

²⁸ Pinag-aaralan ng puso ng matuwid ang isasagot; kasamaan naman ang dumadaloy mula sa bibig ng masasama.

²⁹Malayo si Yawe sa masasama ngunit dininilig ang dalangin ng mga matuwid.

³⁰Nagbibigay-galak sa puso ang liwanag ng mga mata at nagpapasigla sa mga buto ang mabuting balita.

³¹Sa piling ng marurunong mananahan ang nakikinig sa pangaral ng buhay.

³²Sarili ang hinahamak ng bumabale-wala sa pagtutuwid; nagkakaroon ng bait ang nakikinig sa pangaral.

³³Pagkatuto sa pagtutuwid ng karunungan ang pagkatakot kay Yawe; nasa harapan ng parangal ang kapakumbabaan.

16 ¹Sa tao ang pagpapanukala ng puso; galing naman kay Yawe ang tugon ng dila.

²Malinis lahat ng daan ng tao sa sarili niyang mga mata; tinitimbang naman ni Yawe ang mga saloobin.

³Ipagkatiwala kay Yawe ang iyong mga gawa at matutupad ang iyong mga balak.

⁴May layunin si Yawe sa lahat niyang gawa, maging ang masama para sa araw ng kapahamakan.

⁵Kasuklam-suklam kay Yawe ang may pusong mapagmalaki; tiyak na di sila inosente.

⁶Sa kagandahang-loob at katapatan natatakpan ang kasalanan, at sa pagkatakot kay Yawe, natatalikdan ang kasamaan.

⁷Kapag kalugud-lugod kay Yawe ang mga daan ng isang tao, pinakikipagkasundo niya sa kanya maging mga kaaway niya.

⁸Mabuti pa ang kaunti na may pagkamatuwid kaysa malaking kita na walang katarungan.

⁹Puso ng tao ang nagpaplano ng kanyang daan ngunit si Yawe ang namamahala sa kanyang mga hakbang.

¹⁰Matinong pahayag ang nasa mga labi ng hari; bibig niya'y huwag magtaksil sa katarungan.

¹¹Kay Yawe ang tapat na timbang at timbangan; gawa niya lahat ng panukat na nasa supot.

¹²Kasuklam-suklam sa mga hari ang pag-gawa ng masama pagkat sa pagkamatuwid nakatayo ang trono.

¹³Kinalalugdan ng mga hari mga labing matuwid at mahal nila ang nagsasalita nang matuwid.

¹⁴Poot ng hari'y tagapaghatid ng kamatayan ngunit napaglalubag naman ito ng taong marunong.

¹⁵Buhay ang maaliwalas na mukha ng hari; kagandahang-loob niya'y ulap ng ulan sa tag-sibol.

¹⁶Higit na mabuti ang magkaroon ng karunungan kaysa ginto; ang magkaroon ng pang-unawa, higit na pipiliin pa kaysa pilak.

¹⁷Paglayo sa masama ang daan ng matuwid; nagpapahalaga sa sariling buhay ang nagbabantay sa kanyang daan.

¹⁸Nauuna sa pagkawasak ang kapalaluan at sa pagkadapa ang diwang mapagmalaki.

¹⁹Mabuti pa ang maging aba sa piling ng mga maralita kaysa makihati sa samsam ng mga palalo.

²⁰Napapabuti ang marunong magsagawa sa salita; mapalad ang nananalig kay Yawe.

²¹Matalino ang tawag sa mga may pusong marunong; dagdag-hikayat ang tamis ng mga labi.

²²Bukal ng buhay ang pagkaunawa sa mga meron nito; pagtutuwid naman sa mga hangal ang kanilang kahangalan.

²³Pinapatnubayan ng may pusong marunong ang kanyang bibig at higit na naka-hihikayat kanyang mga labi.

²⁴Tulad ng pulot-pukyutan mga salitang nakalulugod, matamis sa kalooban, pampaigi sa katawan.

²⁵May daang sa tingin ng tao'y matuwid ngunit ang dulo pala'y landas ng kamatayan.

²⁶Gana ng manggagawa ang gumagawa para sa kanya; bibig niya ang nagpapagawa sa kanya.

²⁷Masama ang pakana ng taong walang kuwenta; naglalagablab na apoy ang nasa kanyang mga labi.

²⁸Nagkakalat ng alitan ang taong baluktot at pinaghihiwalay naman ng bumubulong ang matalik na magkakaibigan.

²⁹Iniengganyo ng taong marahas ang kanyang kapwa at inaakay ito sa daang di mabuti.

³⁰Nagbabalak ng kabaluktutan ang pumipikit; pinapangyayari naman ng nagtitikom ng kanyang mga labi ang masama.

³¹Korona ng karangalan ang mga uban; sa daan ng pagkamatuwid ito natatagpuan.

³²Mabuti pa ang di madaling magalit kaysa malakas, ang nakapangyayari sa kanyang kalooban kaysa nakakasakop sa isang siyudad.

³³Inihahagis ang kapalaran sa kandungan ngunit kay Yawe galing lahat ng pasya.

17 ¹Mabuti pa ang kapirasong tuyong tinapay na may kapanatagan kaysa ba-

hay na puno ng pagpipiyesta na meron namang alitan.

² Makapangyayari ang marunong na alipin sa anak na hatid ay kahihyan at makikihati siya sa mamanahin ng magkapatid.

³ May apoy na pagdalisa'y sa pilak at meron ding para sa ginto ngunit si Yawe ang kumikilatis sa puso.

⁴ Dinirinig ng masama mga labing bulaan at pinakikinggan naman ng sinungaling dila ng pagnanasa.

⁵ Kinukutya ng nanlilibak sa dukha ang Maykapal sa kanya; di inosente ang nagagalak sa kasawiampalad.

⁶ Korona ng matatanda mga anak ng mga anak at dangal naman ng mga anak ang kani-lang mga magulang.

⁷ Di bagay sa hangal ang pinong pananalita at lalo naman ang sinungaling na mga labi sa isang pinuno.

⁸ Anting-anting na bato ang suhol sa mga mata ng nagbibigay nito; nagtatagumpay siya saan man siya humarap.

⁹ Pinagtitibay ng nagtatakip sa pagkakamali ang pakikipagkaibigan; nawawalan naman ng matalik na kaibigan ang umuungkat ng bagay na iyon.

¹⁰ Mas mabigat ang dating ng pagsaway sa taong may pang-unawa kaysa sandaang suntok sa isang hangal.

¹¹ Paghihimagsik lamang ang hanap ng masama kayat isang malupit na sugo ang ipapadala laban sa kanya.

¹² Mabuti pang inahing osong inagawan ng mga anak ang harapin kaysa isang hangal sa kanyang kahangalan.

¹³ Hindi lilisanin ng masama ang sambaha-yan ng gumaganti ng masama sa mabuti.

¹⁴ Tulad ng pagbulwak ng tubig ang simula ng alitan kayat tigilan na ito bago magsimula ang pagtatalo.

¹⁵ Kapwa kasuklam-suklam kay Yawe ang nagpapawalang-sala sa masama at ang humahatol sa matuwid.

¹⁶ Ano't may hawak na pambayad sa pagka-karoon ng karunungan ang hangal gayong wala naman siyang bait?

¹⁷ Nagmamahal ang kaibigan sa lahat ng panahon at isinilang naman ang kapatid para sa panahon ng ligalig.

¹⁸ Nakikipagkamay para managot ang taong walang bait at siya'ng gumagarantiya para sa kanyang kapwa.

¹⁹ Mahilig sa kasalanan ang mahilig sa away; gustong mabalian ang nag-aangat ng kanyang pinto.

²⁰ Walang buting natatagpuan ang may

baluktot na pag-iisip; sa masama nahuhulog ang may mapanlinlang na dila.

²¹ Pighati ang napapala ng nagkakaanak ng hangal; walang kaligayahan ang ama ng hangal.

²² Nakapagpapaging mabuti ang maligayang puso; natutuyo naman pati mga buto sa pagkasira ng loob.

²³ Palihim na tumatanggap ng suhol ang masama upang baluktutin mga daan ng katarungan.

²⁴ Sa katarungan nakaharap ang may pang-unawa; nasa mga dulo naman ng sangkalupa-an mga mata ng hangal.

²⁵ Dalamhati ng kanyang ama ang anak na hangal at pait ng nagsilang sa kanya.

²⁶ Hindi mabuti'ng papanagutin ang matuwid, ni haguipin mga opisyal dahil sa pagkamatuwid.

²⁷ Talagang may alam ang may pagtitimpi sa kanyang pagsasalita; may panatag na kalooban ang taong may pang-unawa.

²⁸ Ipinapalagay na marunong maging ang hangal na tumatahimik at may pang-unawa ang nagtitikom ng kanyang mga labi.

18 ¹ Sariling pagnanasa ang hangad ng nagbubukod ng sarili; kinakalaban niya lahat ng mabuting payo.

² Walang lugod ang hangal na makaunawa kundi tanging ang mabuksan lamang ang kanyang puso.

³ Pag dating ng masama, dumarating din ang pangungutya, at ng kahihyan ang kawalan ng dangal.

⁴ Malalim na tubig mga salita ng bibig ng tao; umaagos na ilog naman ang bukal ng karunungan.

⁵ Hindi mabuti ang pagkiling sa masama at ipagkait ang katarungan sa matuwid.

⁶ Napapasubo sa alitan ang mga labi ng hangal at nagtatawag naman ng paghagupit ang kanyang bibig.

⁷ Ang bibig ng hangal ang kanyang kapahamakan at ang kanyang mga labi ang bitag sa kanya.

⁸ Masasarap na piraso ang mga salita ng mapanira, tuluy-tuloy hanggang sa kaloob-looban ng sikmura.

⁹ Kapatid ng tagasira ang makupad sa paggawa.

¹⁰ Matatag na tore ang pangalan ni Yawe; iyon ang takbuhang matuwid at doo'y ligtas siya.

¹¹ Ang yaman ng mariwasa ang kanyang napapaderang lunsod; parang mataas na muog sa kanyang guniguni.

¹² Ang palalong puso muna ng tao bago ang pagkawasak ngunit kapakumbabaan muna bago ang parangal.

¹³ Sa sumasagot nang di muna nakikinig kahangalan niya iyon at kahihyan.

¹⁴Dahil sa espiritu ng tao, karamdama'y natitiis ngunit sino'ng makapagtitiiis sa espiritung lupaypay?

¹⁵Nagkakamit ng kaalaman ang may pusong nakakaunawa; kaalaman ang hanap ng tenga ng marurunong.

¹⁶Binubuksan ng regalo ang daan sa taong nagbibigay nito at inihatid siya sa harap ng malalaking tao.

¹⁷Parang makatwiran ang unang nagharap ng kanyang usapin hanggang dumating ang kanyang kapwa upang suriin siya.

¹⁸Pinatitigil ng sapalaran ang alitan at pinagbubukod malalakas na magkalaban.

¹⁹Mas mahirap pasukin ang loob ng kapatid na inagrabado kaysa napapaderang lunsod; tulad ng mga trangka ng kastilyo ang gayong mga alitan.

²⁰Sa bunga ng bibig ng tao nabubusog ang kanyang tiyan; sa ibinubunga ng kanyang mga labi siya nabubusog.

²¹Nasa dila ang kamatayan at buhay; kakanin ng mga may gusto nito ang bunga nito.

²²Nakakatagpo ng mabuti ang nakakatagpo ng asawa at nagkakamit ng kagandahang-loob mula kay Yawe.

²³Nagmamakaawa ang dukha ngunit malupit naman ang sagot ng mayaman.

²⁴Maaaring mapahamak ang taong maraming kasamahan ngunit may kaibigang mas kadikit pa kaysa isang kapatid.

19 ¹Mabuti pa ang dukhang naglalakad nang matuwid kaysa may baluktot na mga labi at sa hangal.

²Di mabuti ang sigasig na wala namang alam; nagkakamali ang padalus-dalos sa kanyang mga paa.

³Kahangalan ng tao ang nagliliko sa kanyang daan ngunit kay Yawe sumásamâ ang kanyang loob.

⁴Maraming kaibigan ang dagdag ng kayamanan ngunit mismong kapwa ng dukha'y nawalal sa kanya.

⁵Di inosente ang bulaang saksi at di makakawala ang naghihinga ng kasinungalingan.

⁶Marami ang nakikiusap sa harap ng pinuno at kaibigan ng taong may regalo ang lahat.

⁷Lahat ng kapatid ng dukha'y namumuhi sa kanya at higit siyang nilalayuan ng kanyang mga kaibigan. Habol niya sila sa pakikipag-usap pero wala sila.

⁸Mahal ng nagkakamit ng bait ang kanyang sarili; nakakatagpo ng buti ang nagpapahalaga sa pag-unawa.

⁹Di inosente ang bulaang saksi at mapapariwara ang naghihinga ng kasinungalingan.

¹⁰Hindi bagay sa hangal ang karangyaan; lalo na sa alipin ang maghari sa mga pinuno.

¹¹Di madaling magalit ang taong may bait; karangalan niya ang magpaumanhin sa pagkakasala.

¹²Tulad ng ungol ng leon ang poot ng hari ngunit tulad naman ng hamog sa damo ang kagandahang-loob niya.

¹³Kasiraan ng kanyang ama ang anak na hangal at para namang walang patid na tulo ang pagmumura ng asawa.

¹⁴Pamana ng mga magulang bahay at yaman ngunit kay Yawe galing matinong maybahay.

¹⁵Pampahimbing ang katamaran at magugutom naman ang batugan.

¹⁶Nagpapahalaga sa sarili ang nagpapahalaga sa kautusan; mamamatay ang humamak sa kanyang mga daan.

¹⁷Si Yawe ang pinautang ng may malasakit sa maralita; gagentimpalaan niya siya ayon sa kanyang gawa.

¹⁸Iltuwid mo ang iyong anak habang may pagasa at huwag makisangkot sa kanyang kamatayan.

¹⁹Mananakop ang may matinding poot; sagipin mo man siya, paulit-ulit mo iyong gagawin.

²⁰Makinig sa payo at tumanggap ng pagtutuwid at nang maging marunong ka sa wakas.

²¹Maraming balak ang nasa puso ng tao ngunit ang payo ni Yawe ang siyang matutupad.

²²Kagandahang-loob ang kanais-nais sa tao; mabuti pa ang dukha kaysa taong sinungaling.

²³Para sa buhay ang pagkatakot kay Yawe; panatag na paghimlay na walang masamang darating.

²⁴Hinahalukay ng batugan ang kanyang pinggan ngunit maging sa bibig niya'y di niya iyon isinubos.

²⁵Hagupitin ang mapanuya at magiging maringat ang mangmang; pangaralan ang may pang-unawa at mauunawaan niya ang kaalaman.

²⁶Kahihiyang at kawalang-dangal ang hatid ng anak na ama'y pinagbubuhatan ng kamay at ina'y ipinagtatabuyan.

²⁷Tigilan mo, anak ko, ang pakikinig sa pagtutuwid at maliihis ka sa mga salita ng kaalaman.

²⁸Kinukutya ng walang kuwentang saksi ang katarungan at kasamaan naman ang nilalamon ng bibig ng masasama.

²⁹Handa na ang mga parusa para sa mapangutya at ang mga hampas para sa likod ng mga hangal.

20 ¹Mapangutya ang alak at maligalig ang inuming matapang; hindi marunong ang namamalagi sa mga ito.

²Tulad ng ungol ng leon ang galit ng hari; sa sarili niya nagkakasala ang nagpapagalit sa kanya.

³Karangalan ng tao ang huwag makipag-alitan; isinusuong naman ng sinumang hangal ang kanyang sarili sa away.

⁴Hindi nag-aararo sa taglagas ang batugan sa taglagas kaya maghahanap siya sa tag-ani pero wala.

⁵Malalim na tubig mga panukalang nasa pusong tao; taong may pang-unawa ang sumasalok niyon.

⁶Sariling kagandahang-loob ng bawat isa ang ipinagmamagaling ng maraming tao ngunit sino'ng makakatagpo ng isang taong matapat?

⁷Sa kanyang pagkamatuwid lumalakat ang matuwid; mapalad ang kanyang mga anak na kasunod niya.

⁸Sa pag-upo ng hari sa luklukan ng paghuhukom, nakikilatis niya sa kanyang mga mata lahat ng masama.

⁹Sino ang makapagsasabing "Nalinis ko na ang aking puso; dalisay na ako sa aking kasalanan?"

¹⁰Kapwa kasuklam-suklam kay Yawe timbangang di timbang at sukat na di sukat.

¹¹Nakikilala sa kanyang mga kilos kahit na bata kung malinis ba o matuwid ang kanyang gawa.

¹²Tengang nakaririnig at matang nakakakita – si Yawe ang gumawa kapwa sa kanila.

¹³Huwag mahalín ang pagtulog at baka ka magdahop; imulat ang iyong mga mata at sa-sagana ka sa pagkain.

¹⁴"Masama, masama," sabi ng bumibili ngunit pagkaalis ay saka ipinagmamagaling ang kanyang binili.

¹⁵May ginto at maraming perlas ngunit pambihirang hiyas mga labi ng kaalaman.

¹⁶Kunin ang kanyang damit kung siya ang gumagarantiya para sa dayuhan; siya ang huhihin sa halip ng banyagang kanyang pinanana-gutan.

¹⁷Matamis para sa tao tinapay ng kabula-anan; pagkatapos ay mapupuno naman ng graba ang kanyang bibig.

¹⁸Tumitibay ang mga plano dahil sa payo; makipagdigma nang may matinong patnubay.

¹⁹Pagala-galang nagtsitsismis ang nagbubunyang ng mga lihim kayat huwag makisama sa madaldal.

²⁰Sa pusikit na dilim, papatayin ang ilawan ng nagmumura sa kanyang ama o ina.

²¹Ang pamanang madaliang nakuha sa simula, sa dakong hulli'y di pinagpapala.

²²Huwag sabihing "Gagantihan ko ang masama" kundi umasa kay Yawe at ililigtas ka niya.

²³Kasuklam-suklam kay Yawe ang timba-

ngang di timbang; hindi mabuti mga timbangan ng pandaraya.

²⁴Mula kay Yawe mga hakbang ng tao; paano mauunawaan ng isang tao sarili niyang daan?

²⁵Bitag sa tao ang magpadalus-dalos sa pagsasabing "Ito'y banal," at saka lamang mag-iisip pagkatapos ng panata.

²⁶Tulad ng nagtatahip, kinikilatis ng haring marunong ang masasama at saka pinagugulungan ng panggiik.

²⁷Tanglaw ni Yawe ang espiritu ng tao; sinasaliksik nito lahat ng kaloob-looban.

²⁸Iningatan ng kagandahang-loob at kapa-tatan ang hari; kagandahang-loob ang nagta-tagat sa kanyang trono.

²⁹Ang kanilang lakas ang ipinagmamalaki ng kabataan; karangalan naman ng matatanda ang kanilang uban.

³⁰Niilinis ng sugat na nagdurugo ang masama at ng hampas ang mga kaloob-looban.

21 ¹Umaagos na tubig ang puso ng hari sa kamay ni Yawe; ibinabaling iyon saanman niya naisin.

²Matuwid bawat daan ng tao sa kanyang mga mata; tinitimbang naman ni Yawe ang mga puso.

³Higit na katanggap-tanggap kay Yawe ang paggawa ng matuwid at makatarungan kaysa paghahandog.

⁴Mga matatag mapagmataas at pusong mapagmalaki – pawang kasalanan ang tanglaw ng masasama.

⁵Tungo sa kasaganaan lamang mga plano ng masipag ngunit sa karukhaan ang bawat nagpapadulus-dalos.

⁶Bula lamang ang pagyaman dahil sa dilang sinungaling, pangitain ng mga naghahanap-kamatayan.

⁷Kakaladkarin ng sariling dahas ang masasama dahil ayaw nilang isagawa ang katarungan.

⁸Paliko ang daan ng taong may sala; matuwid naman ang gawain ng inosente.

⁹Mabuti pa ang manahan sa isang sulok sa bubungan kaysa bahay na kapiling maybahay na nagmumura.

¹⁰Kasamaan lamang ang gusto ng masama; sa kanyang mga mata, walang makikitang malasakit ang kapwa.

¹¹Sa kaparusahan ng nanlilibak, dumurunong ang mangmang; sa pagtuturo sa marunong, nagkakaroon siya ng kaalaman.

¹²Pinagmamasdang mabuti ng matuwid ang bahay ng masama at ibinubuwal sa kapahamakan ang masama.

¹³Mananawagan din ang nagtatakip ng

kanyang tenga sa daing ng maralita ngunit wala namang tutugon.

¹⁴Pinapaglutubag ng palihim na regalo ang galit at ng lingid na suhol ang matinding poot.

¹⁵Kagalakan ng matuwid na isagawa ang katarungan ngunit kakila-kilabot sa nagsisigawa ng masama.

¹⁶Mamamahinga sa pagtitipon ng mga patay ang taong lumilihis mula sa daan ng katinuan.

¹⁷Pagdarahop ang pagmamahal sa galak; pagtanggap sa yaman ang pagmamahal sa alak at langis.

¹⁸Pantubos sa makatarungan ang masama; kahalili naman ng matuwid ang taksil.

¹⁹Mabuti pa'ng manahan sa ilang na lupain kaysa piling ng mahilong maybahay na nagmumura.

²⁰Sa tahanan ng marunong, may mahalagang kayamanan at langis; inuubos naman iyon ng taong hangal.

²¹Nakakatagpo ng buhay, katarungan at parangal ang naghahanap ng katarungan at kagandahang-loob.

²²Pinapasok ng marunong ang lunsod ng malalakas at ibinubuwal ang kutang kanilang pinananaligan.

²³Nag-iingat sa kanyang sarili mula sa ligalig ang nag-iingat sa kanyang bibig at dila.

²⁴Mayabang, makulit, "Mapangkutya" ang kanyang pangalan; kilos niya'y mapagmataas na kayabangan.

²⁵Ang pagnanasa ng tamad ang papatay sa kanya pagkat ayaw gumawa ang kanyang mga kamay. ²⁶Maghapon niyang pinagnanasahan ang ninanasa; nagbibigay naman ang matuwid at di nagkakait.

²⁷Kasuklam-suklam ang hain ng masama, lalo na't idinudulog niya iyon nang may masamang nilalayon.

²⁸Mapapariwara ang huwad na saksi; mamalagi naman salita ng taong nakikinig.

²⁹Nagmumukhang matatag ang taong masama; kanyang daan naman ang pinagtibay ng matuwid.

³⁰Walang karunungan, walang pagkaunawa, walang panukala sa harap ni Yawe.

³¹Handa na ang kabayo sa araw ng labanan ngunit kay Yawe ang tagumpay.

22 ¹Higit na mainam ang may pangalan kaysa malaking kayamanan; higit na mabuti ang kagandahang-loob kaya pilak at ginto.

²Nagtatagpo ang mayaman at dukha: si Yawe ang Maygawa sa kanilang lahat.

³Nakikita ng matalino ang bantang masama kaya siya nagkukubli; patuloy pa rin naman ang mangmang na magdurusa dahil dito.

⁴Kayamanan at karangalan at buhay ang gantimpala sa kapakumbabaan at pagkatakot kay Yawe.

⁵Mga tinik at bitag ang nasa daan ng buktod; lumalayo sa mga iyon ang nag-iingat sa sarili.

⁶Sanayin ang bata sa bukana ng kanyang landasin at sa pagtanda niya'y di niya iyon lilisanin.

⁷Naghahari ang mayaman sa mga dukha; alipin ng nagpapahiram ang humihiram.

⁸Kapahamakan ang aanihin ng naghahasik ng kabuktutan; hihinto ang tungkod ng kanyang poot.

⁹Pagpapalain ang may mata ng kabutihan pagkat hinahatian niya ng pagkain ang dukha.

¹⁰Palayasin ang mapanlibak at aalis din ang alitan, at magwawakas away at panghihiya.

¹¹Ang hari ang kaibigan ng may kabaitan sa kanyang mga labi at nagmamahal sa malinis na puso.

¹²Iniiangan ng mga mata ni Yawe ang kaalaman at ibinubuwal niya mga salita ng salawahan.

¹³Sabi ng batugan, "May leon sa labas! Mapapatay ako sa mga lansangan."

¹⁴Malalim na hukay ang bibig ng mga babae ng iba; doon mahuhulog mga kinapopootan ni Yawe.

¹⁵Kabigkis ng puso ng bata ang kahangalan; tungkod ng pagtutuwid ang magtatoboy nito mula sa kanya.

¹⁶Pagdarahop lamang ang sa nagpapayaman sa pang-aapi sa dukha at sa nagbibigay sa mayaman.

Mga kasabihan ng marunong

¹⁷Buksan ang iyong mga tenga at dinggin ang aking mga salita, at isapuso ang aking kaalaman ¹⁸pagkat kalugud-lugod na ingatan ang mga ito sa iyong kalooaban at mamalaging lahat sa iyong mga labi.

¹⁹Upang kay Yawe ka magtiwala, ipinagbigay-alam ko sa iyo, sa iyo mismo ang mga ito sa araw na ito. ²⁰Di ba't tatlumpung kasabihang may pagpapayo at kaalaman ang sinulat ko para sa iyo ²¹upang maipaalam sa iyo ang tunay na mga salita ng katotohanan at nang may maitugon kang mga salita ng katotohanan sa mga nagsugo sa iyo?

²²Huwag lamangan ang dukha dahil dukha siya, ni apihin ang gipit sa hukuman ²³pagkat ipaglalaban ni Yawe ang kanilang usapin at aagawan ng buhay ang mga nang-agaw sa kanila.

²⁴Huwag makipagkaibigan sa mainitin ang ulo at huwag makisama sa taong kay daling mapoot ²⁵at baka matutuhan mo ang kanyang ang gawi at masilo ang iyong sarili sa bitag.

²⁶Di ka dapat mapabilang sa mga nanga-

ngako bilang garantiya sa mga utang ²⁷kung wala kang maibayad, ba't iilitin ang papag na iyong higaan?

²⁸Huwag mong galawin ang dating pananda sa mga hanggahan na inilagay ng iyong mga pinuno.

²⁹Nakikita mo ba ang taong mahusay sa kanang gawain? Sa harap ng mga hari siya nakatayo; hindi siya tatayo sa harap ng mga karaniwan.

23 ¹Sa pag-upo mo para makisalo sa isang pinuno, isipin mong mabuti ang nasa harap mo ²at tutukan ng kutsilyo ang iyong lalamunan kung matakaw ka. ³Huwag katakaman ang masasarap niyang putahe pagkat pagkain iyon ng panlilinlang.

⁴Huwag magpakapagod sa pagpapayaman; iwaksiyon sa pagkaunawa. ⁵Sa pagdapo doon ng iyong mga mata, wala na iyon pagkat nagkaka-pakpak iyon gaya ng agila at lumilipad sa langit.

⁶Huwag kainin ang tinapay ng may masamang tingin at huwag katakaman masasarap niyang putahe ⁷pagkat gayon siya ayon sa kanyang isinasalob. "Kumain at uminom!" ang sabi niya sa iyo ngunit wala naman sa iyo ang kanyang puso. ⁸Iluluwa mo ang kapirasong mong kinain at masasayag masasarap mong mga salita.

⁹Huwag magsalita sa pandinig ng hangal dahil hahamakin niya ang karunungan ng iyong mga kataga.

¹⁰Huwag galawin ang matatandang hangganan ni sakupin mga bukirin ng mga ulila ¹¹pagkat malakas ang kanilang Tagapagtanggol; ipaglalaban niya kanilang usapin laban sa iyo.

¹²Ituon ang iyong puso sa pagtutuwid at ang iyong mga tenga sa mga salita ng kaalaman.

¹³Huwag ipagkait sa bata ang pagtutuwid dahil hindi naman siya mamamatay paluin mo man siya ng iyong tungkod.

¹⁴Paluin siya ng iyong tungkod at sasagipin mo siya mula sa lugar ng mga patay.

¹⁵Anak ko, magagalak ang aking puso kung marunong ang puso mo.

¹⁶Magsasaya ang aking kalooban sa pagsasalita ng iyong mga labi ng mga bagay na matuwid.

¹⁷Sa puso mo'y huwag mainggit sa mga makasalanang kundi sa pagkatakot lamang kay Yawe lumagi ¹⁸pagkat tiyak na may kinabukasan at di mapaparam ang iyong pag-asa.

¹⁹Makinig ka, anak ko, at maging marunong; ituwid sa iyong daan ang iyong puso.

²⁰Huwag makisama sa mga mag-iinom, sa masisiba sa kame ²¹pagkat magdarohap ang mga lasenggo at masisiba, at basahan ang ibibhis sa kanila ng antok.

²²Makinig sa iyong ama na pinagkaka-utangan mo ng buhay at huwag hamakin ang iyong ina sa kanyang katandaan.

²³Bumili ng katotohanan at huwag itong ipagbili, at ng karunungan at pagtutuwid at pag-unawa.

²⁴Masayang-masaya ang ama ng matuwid at ang nagkakaanak ng marunong ay magagalak sa kanya. ²⁵Magagalak ang iyong ama at ina; magsasaya ang nagluwal sa iyo.

²⁶Anak ko, ibigay sa akin ang iyong puso at sa aking mga daan, ituon ang iyong mga mata.

²⁷Malalim na hukay ang prostituta at makitid na balon naman ang babae ng iba. ²⁸Nag-aabang siya na parang tulisan at pinararami mga salawahan sa mga tao.

²⁹Kanino ang mga "Hay!?" Kanino ang lungkot? Kanino ang mga alitan? Kanino ang reklamo? Kanino ang mga sugat na walang saysay? Kanino ang mapulang mga mata?

³⁰Sa mga nagbababad sa alak, sa mga patikim-tikim ng mga tinimplang alak. ³¹Huwag mong tingnan ang alak: Mapula ito, bumubula sa kopa, suwabe at tuluy-tuloy! ³²Sa huli'y nanunuklaw ito tulad ng ahas at nangangagat gaya ng ulupong. ³³Mga kakaibang bagay ang makikita ng iyong mga mata at mga kabulastugan ang wiwikain ng iyong puso. ³⁴Matutulad ka sa nakahiga sa pusod ng dagat, nakahiga sa tuktok ng layag. ³⁵"Ginulpi nila ako; di naman ako nasaktan. Binugbog nila ako at di ko namalayan. Kailan ba ako magiging? Isa pa nga ang aking hahanapin."

24 ¹Huwag managhili sa mga taong masama, o maghangad na makisama sa kanila; ²karahasan ang inusual ng kanilang puso; pangugulo ang winiwika ng kanilang mga labi

³Sa karunungan naitatayo ang bahay; sa unawa ito napatatag. ⁴Sa kaalaman napupuno ang mga silid ng lahat ng maganda at mahahaling kayamanan.

⁵Malakas ang taong marunong; higit na lumalakas ang taong may kaalaman. ⁶Sa matinong patnubay ika'y makikipagdigma; mula sa maraming tagapayo ang tagumpay.

⁷Napakataas ng karunungan para sa hangal; bibig niya'y huwag buksan sa kapulungan.

⁸Tatawaging panginoon ng mga pakana ang nagbabalak ng masama.

⁹Pakana ng kahangalan ang kasalanan; kasuklam-suklam sa tao ang nanlilikab.

¹⁰Sa panghihina ng loob sa araw ng kagipitan, gipit din pati na ang iyong lakas.

¹¹Sagipin ang mga dinadala sa kamatayan; pigilin ang mga nangadarapa tungo sa pag-

kamatay. ¹²Kung sinasabi mong “Di namin ito alam” Di ba’t namamalayan ito ng tumitimbang sa mga puso? Di ba’t alam ito ng nagbabantay sa buhay mo? Di ba’t gagantihan niya ang tao ayon sa kanyang mga gawa?

¹³Kumain, anak ko, ng pulot-pukyutan pagkat mabuti ito; matamis ang pulot-pukyutan sa iyong panlasa. ¹⁴Gayunin sa kaluluwa mo ang pagkaalam ng karunungan; pag natagpuan mo ito, magkakaroon ng kinabukasan at di maparam ang iyong pag-asa.

¹⁵Masamang tao, huwag magmanman sa tirahan ng matuwid, huwag looban ang kanyang tahanan. ¹⁶Pitong ulit mang mabuwal ang matuwid, muli’t muli siyang babangon; sa kasamaan naman natatapilok ang masasama.

¹⁷Huwag ikagalak ang pagkabuwal ng iyong kaaway; huwag malugod ang iyong puso sa kanyang pagkadapa; ¹⁸baka makita iyon ni Yawe at masamain at ilayo nito sa kanya ang kanyang poot.

¹⁹Huwag mainis dahil sa mga gumagawa ng masama; huwag managhili sa masasama pagkat walang kinabukasan ang kasamaan; papatayin ang ilawan ng masasama.

²¹Anak ko, matakot kay Yawe at sa hari; huwag makisama sa mga pabagu-bago ²²pagkat biglang darating ang kapahamakan mula sa kanila, at sino ang may alam sa pinsalang galing sa kanilang dalawa?

Iba pang mga kasabihan ng marunong

²³Hindi mabuti ang magtangi sa paghuhukom. ²⁴Isusumpa ng mga bayan at kasusuklaman ng mga bansa ang magsabisamasama, “Matuwidka.”

²⁵Ngunit mapapabuti ang mga sumasaway sa masama at sasakanila masaganang pagpapala.

²⁶Halik sa mga labi ang sagot na mga tapat na salita.

²⁷Ayusin ang iyong gawa sa labas at ihanda ang iyong bukid at saka mo itayo ang iyong bahay.

²⁸Huwag sumaksi laban sa iyong kapwa nang walang batayan at huwag manlinlang sa iyong mga labi.

²⁹Huwag sabihing “Gagawin ko sa kanya ang ginawa niya sa akin; gagantihan ko ang taong iyon ayon sa kanyang ginawa.”

³⁰Dumaan ako sa bukid ng taong batugan at sa ubasan ng taong walang bait. ³¹At hayun, natakpan nang lahat ng mga tinik at natabunan ng mga dawag, at giba na ang bakod na bato.

³²Isinapuso ko ang aking nakita at may nakuha akong aral sa aking namasdan. ³³Kaunting ulog, kaunting idlip, kaunting paghalukip para magpahinga, ³⁴at daratnan ka ng karuk-

haan gaya ng magnanakaw at ng kasalatan tulad ng taong sandatahan.

25 ¹Mga kasabihan pa rin ni Solomon ang mga ito, na sinipi ng mga tauhan ni Ezekias, hari ng Juda.

²Kapurihan ng Diyos ang maglihlim ng bagay; kapurihan naman ng mga hari ang saliksikin ito. ³Mataas ang kalangitan, malalim ang sangkalupaan, puso ng mga hari nama’y di masaliksik.

⁴Alisin ang dumi sa pilak at magkakaroon ng lagayan para sa platero.

⁵Alisin ang masama sa harap ng hari at matatag ang kanyang trono sa pagkamatuwid.

⁶Huwag parangalan ang sarili sa harap ng hari o tumayo sa lugar ng mga dakila. ⁷Pagkat mabuting siya ang magsabi sa iyong “Umakyat ka rito” kaysa pababain ka niya sa harap ng maharlika.

Ang nakita ng iyong mga mata, ⁸huwag agad-agad ipagharap ng sakdal pagkat ano ang gagawin mo sa huli kapag ikaw ang napahiya sa iyong kapwa?

⁹Ipagtanggol sa kapwa ang iyong usapin ngunit huwag ibunyang ang lihim ng iba ¹⁰at baka marinig ka niya at hiyain ka at di na mawala ang masamang pagkakilala sa iyo.

¹¹Mga gintong mansana sa lalagyang pilak – winikang salita sa tamang panahon. ¹²Sa tengang nakikinig, hikaw na ginto o palamuting lantay na ginto ang pagsayaw ng marunong.

¹³Gaya ng malamig na isno sa araw ng anihan ang tapat na sugo sa mga nagpadala sa kanya pagkat pinasisigla niya ang loob ng kanyang mga panginoon.

¹⁴Mga ulap at hangin na wala namang ulan – taong nagyayabang, regalo’y wala naman.

¹⁵Sa tiyaga nahihimok ang namumuno; nakababali ng buto ang malambot na dila.

¹⁶Pag nakatagpo ka ng pulot-pukyutan, kumain lamang nang sapat at baka ka masobrahan at isuka mo lamang iyon.

¹⁷Gawing madalang lamang ang paa mo sa bahay ng iyong kapwa at baka mapuno siya sa iyo at ika’y kainisan.

¹⁸Pamalo, tabak o matalim na palaso ang taong bulaang saksi laban sa kanyang kapwa.

¹⁹Sirang ngipin at linsad na paa ang pagtiwala sa taksil sa araw ng kagipitan.

²⁰Paghuhubad sa araw na malamig at

suka sa sugat ang pag-awit sa masama ang loob.

²¹Kung gutom ang iyong kaaway, bigyan siya ng makakaing tinapay; at kung uhaw siya, bigyan siya ng maiinom na tubig; ²²kaya bubuntunan mo ng baga ang kanyang ulo at gagantimpalaan ka ni Yawe.

²³Ulan ang hatid ng habagat at mga mukhang galit naman ang sa dilang magpakunwari.

²⁴Mabuti pa ang manahan sa isang sulok sa bubungan kaysa bahay na kapiling maybahay na nagmumura.

²⁵Malamig na tubig sa natutuyong lalamanan ang magandang balitang galing sa malayong bayan.

²⁶Malabong bukal at maruming balon ang matuwid na nanginginig sa harap ng masama.

²⁷Hindi mabuti ang labis na kumain ng pulot-pukyutan at hindi kapuri-puri ang maghanap ng sariling papuri.

²⁸Isang guhong siyudad at walang mga pader ang taong di makapagtimpi sa sarili.

26 ¹Tulad ng isno sa tag-araw at ulan sa tag-ani, hindi bagay ang parangal sa hangal.

²Tulad ng ibong pagala-gala, ng layang-layang na lumilipad, hindi dumadapo ang sum-pang walang dahilan.

³Latigo para sa kabayo, renda para sa asno at pamalo naman para sa likod ng hangal.

⁴Huwag mong sagutin ang hangal sa kanyang kahangalan at baka matulad ka rin sa kanya.

⁵Sagutin mo ang hangal sa kanyang kahangalan at magiging marunong siya sa kanyang mga mata.

⁶Sariling paa ang pinuputol at karahasan ang iniinom ng nagpapadala ng mensahe sa kamay ng hangal.

⁷Malupog ang mga binti ng pilay, gayon ang kasabihan sa bibig ng mga hangal.

⁸Tulad ng pagtatali ng bato sa tirador ang pagpaparangal sa hangal.

⁹Tulad ng pagkapit ng aroma sa kamay ng lasing ang kasabihan sa bibig ng hangal.

¹⁰Tulad ng tagapanang lahat ay sinusugatan ang umuupa sa hangal o sa sinumang mapadaan.

¹¹Tulad ng asong nagbabalik sa sa suka nito, inuulit ng hangal ang kanyang kahangalan.

¹²Nakikita mo ba ang taong marunong sa kanyang mga mata? May pag-asa pa ang hangal kaysa kanya.

¹³Sabi ng batugan: "May leon sa daan! May leon sa liwanag!"

¹⁴Sa bisagra nito bumibiling ang pinto; sa kanyang highaan naman ang batugan.

¹⁵Hinahalukay ng batugan ang kanyang pinggan at pagod na siya para isubo iyon sa kanyang bibig.

¹⁶Sa kanyang mga mata, marunong ang batugan kaysa pito na nakakasagot nang mahusay.

¹⁷Pagdakma sa aso sa mga tenga nito ang pakikialam ng nagdaraan sa away na wala naman siyang kinalaman.

¹⁸Tulad ng baliw na naghahagis ng nag-aapoy na mga sibat, mga palaso at kamatayan ¹⁹ang taong nandaraya sa kanyang kapwa at saka nagsasabing "Nagbibiro lang naman ako!"

²⁰Patay ang apoy kung walang gatong; natatahimik ang alitan kung walang nanunulol.

²¹Uling sa baga, kahoy sa apoy, gayon ang palaaway na tao na gatong sa alitan.

²²Masasarap na piraso ang mga salita ng mapanira, pumapasok hanggang sa kaloob-looban ng puso.

²³Tulad ng pampakinang na ipinahid sa bangâ ang maalab na mga labi ng may masama namang puso.

²⁴Sa kanyang mga labi, nagkukunwari ang namumuhingunit kinikimkim naman sa kalooban ang panlililing. ²⁵Huwag maniwala sa kanya kahit na kaakit-akit ang kanyang tinig pagkat pitong kasuklam-suklam ang nasa kanyang puso.

²⁶Pinagtatakan niya sa kanyang pagkukunwari ang kanyang pagkamuhi ngunit malalantad sa buong pamayanan ang kanyang kasamaan.

²⁷Ang humuhukay ng patibong ang siyang mahuhulog doon at ang nagpapagulong ng bato ang siyang babalikan niyon.

²⁸Kinamumuhian ng dilang sinungaling ang mga dinudrog nito at pagkawasak ang hatid ng bibig na madaling pumuri.

27 ¹Huwag ipagmalaki ang araw ng bukas pagkat wala kang alam kung ano ang hatid ng bawat araw.

²Hayaan mong purihin ka ng iba at di ng sarili mong bibig, ng ibang tao at di ng sarili mong mga labi.

³Mabigat ang bato at pabigat ang buhangin ngunit mas mabigat pa kaysa dalawang ito ang galit ng hangal.

⁴Mabagsik ang galit at nag-uumpaw ang poot ngunit sino ang makatatagal sa harap ng panibugho?

⁵Mabuti pa ang tapatang pagsaway kaysa lihim na pagmamahal.

⁶Tapat at totoo mga sugat ng kaibigan ngunit sagana naman mga halik ng kaaway.

⁷Inaapakan lamang ng busog ang pulot-pukyutan ngunit sa gutom, matamis anumang mapait.

⁸Tulad ng ibong nawawalay sa pugad nito, gayon ang taong nawawalay sa kanyang tahanan.

⁹Nagbibigay-galak sa puso ang langis at pabango, gayundin ang tamis ng pakikipag-kaibigan mula sa taos-puto niyang payo.

¹⁰Huwag mong tanggihan ang iyong kaibigan at ang kaibigan ng iyong ama, at huwag kang pumunta sa bahay ng iyong kapatid sa araw ng kagipitan. Mabuti pa ang malapit na kapitbahay kaysa kapatid na malayo naman.

¹¹Maging marunong ka, anak ko, at pasayahin ang aking puso nang may maisagot ako sa mga lumilibak sa akin.

¹²Nakikita ng matalino ang nagbabantang masama kayat nagkukubli siya; patuloy pa rin naman ang mangmang na magdurusa dahil dito.

¹³Kunin ang kanyang damit kung siya ang gumagarantiya para sa dayuhan; siya ang hulihin sa halip ng banyagang kanyang pinanangutan.

¹⁴Mapagkakamalang nagmumura ang bumabati nang may malakas na tinig sa kanyang kapwa pagkagising nang maaga.

¹⁵Magkatulad ang walang patid na tulo sa araw na maulan at ang pagmumura ng asawa.

¹⁶Pagpigil sa hangin at pagdampot sa langis sa kanang kamay ang pagpigil sa kanya.

¹⁷Bakal ang nagpapatalas sa bakal at tao naman sa pakikiharap sa kanyang kapwa.

¹⁸Kakain ng bunga niyon ang tagapag-alaga ng punong-igos at pararangalan ang nagpapahalaga sa kanyang panginoon.

¹⁹Sa tubig namumukhaan ang mukha; sa puso naman ng tao ang tao.

²⁰Walang kabusugan ang lugar ng mga patay at ang pagkawasak; wala ring kabusugan mga mata ng tao.

²¹May apoy na pagdalisay sa pilak at meron ding para sa ginto ngunit ang tao nama'y sa bibig ng mga pumupuri sa kanya.

²²Bayuhin mo man ang hangal kasama ng mga durog na butil, di pa rin siya maaalisan ng kanyang kahangalan.

²³Alamin mong mabuti ang lagay ng iyong kawan; ituon mo ang puso sa mga hayop mong alaga

²⁴pagkat di magpakailanman ang yaman ni ang korona sa mga sali't salinlahi.

²⁵Pagkahawan sa damo, paglitaw ng bagong damo at pagkatipon sa mga halaman sa mga bundok, ²⁶para sa iyong damit ang mga tupa at presyo naman ng bukid ang mga kambing.

²⁷May sapat na gatas ng kambing bilang pagkain mo at ng iyong sambahayan at para sa buhay ng iyong mga tagapaglingkod na babae.

28 ¹Tumatakas ang masama kahit walang humahabol; sintapang naman ng leon ang mga matuwid.

²Marami ang pinuno sa lupaing may paghihi-magsik ngunit ang taong may dunong at may alam ang katiwasayan nito.

³Ulang sumasalanta hanggang wala nang makakain ang taong dukha na umaapi sa mga maralita.

⁴Pinupuri ng mga tumatanggi sa Batas ang masasama; nakikipaghamok naman sa kanila ang mga nagpapahalaga sa Batas.

⁵Di nauunawaan ng taong masama ang katarungan ngunit nauunawaan ito nang buo ng mga naghahanap kay Yawe.

⁶Mabuti pa ang dukhang lumalakad nang matuwid kaysa may baluktot na mga daan, kahit na mayaman pa.

⁷Matalinong anak ang nagsasabuhay ng Batas; kahihayan naman ng kanyang ama ang kasama ng matatakaw.

⁸Nag-iipon lamang para sa magmamagandang-loob sa mga maralita ang nagpapayaman sa sobrang patubo.

⁹Kasuklam-suklam maging ang panalangin ng naglalayo ng kanyang mga tenga sa pakikinig sa Batas.

¹⁰Mahuhulog sa sariling bitag ang nagliligaw sa mga matuwid sa daan ng kasamaan; mabuti naman ang mamanahin ng mga matuwid.

¹¹Marunong sa kanyang mga mata ang taong mayaman ngunit bistado siya ng maralitang nakakaunawa.

¹²May malaking pagbubunyi sa tagumpay ng mga matuwid ngunit sa pag-angat ng masasama, hahanapin pa ang mga tao.

¹³Hindi napapabuti ang nagtatakip sa kanyang mga sala; kinahahabagan naman ang umaamin at lumalayo sa mga iyon.

¹⁴Mapalad ang taong lagay may takot; mahuhulog naman sa kapahamakan ang nagmatigas sa kanyang puso.

¹⁵Umuungol na leon, dumadaluhong na osc – gayon ang masamang pinuno sa maralitang sambayanan. ¹⁶Karagdagang pang-aapi ang pinunong kulang sa unawa; pinahahaba naman ng namumuhi sa di-makatarungang pakinabang ang kanyang mga araw.

¹⁷Tatakas hanggang libing ang taong pasan dugong kanyang pinadanak; huwag siyang damayan ninuman.

¹⁸Maliligtas ang lumalakad nang matuwid; agad namang mahuhulog ang baluktot sa kanyang mga daan.

¹⁹Mananagana sa pagkain ang nagbubungkal ng kanyang lupa; karukhaan naman ang bubusog sa naghahabol sa walang-saysay na mga bagay.

²⁰Malaking pagpapala sa taong matapat ngunit hindi magiging inosente ang nagdudumali sa pagyaman.

²¹Hindi mabuti ang may sinisino ngunit para sa kapiirasong tinapay, nagkakasala ang tao.

²²Nagdudumaling yumaman ang taong sakim at di namamalayang daratnan siya ng pagdarahop.

²³Higit na kalulugdan pagkatapos ang sumasaway sa kapwa kaysa may dilang mahilig pumuri.

²⁴Kasabwat ng taong nagwawasak ang nagnanakaw sa kanyang ama o kanyang ina at nagsasabing "Di naman ito kasalanan."

²⁵Alitan ang hatid ng taong mapang-angkin; pasasaganahin naman ang nananalig kay Yawe.

²⁶Hangal ang nananalig sa sarili ngunit maliligtas ang lumalakad sa karunungan.

²⁷Walang pagdarahop ang nagbibigay sa dukha; maraming sumpa naman ang sa nagkukubli ng kanyang mga mata.

²⁸Sa pag-angat ng masasama, nagtatago ang tao; dumarami naman ang mga matuwid sa kanilang pagkapaniwala.

29 ¹Biglang dudurugin at wala nang paggaling pa ang taong madalas na itinutuwid ngunit matigas naman ang ulo.

²Nagagalak ang bayan kapag mga matuwid ang nasa kapangyarihan; napapabuntung-hininga naman ang bayan kapag masasama ang namumuno.

³Binibigyang-galak ng nagmamahal sa karunungan ang kanyang ama; winawaldas naman ng kasama ng mga prostituta ang kabuhayan niyon.

⁴Sa katarungan pinatatatag ng hari ang lupain; ginigiba naman ito ng taong mahilig sa suhol.

⁵Naglalatag ng lambat para sa sariling mga paa ang taong pumupuri sa kanyang kapwa.

⁶Sa pagkakasala nahuhuli sa bitag ang taong masama; umaawit naman sa galak ang matuwid.

⁷Alam ng matuwid ang karapatan ng maralita; di naman nauunawaan ng masama ang gayong kaalaman.

⁸Pinagliliyab ng mga taong mapanlibak ang

siyudad; itinatatag naman ng marurunong ang galit.

⁹Sa pagkakaroon ng usapin ng taong marurunong sa taong hangal, nagwawala lamang at nagtatawa ang hangal, at walang katahimikan.

¹⁰Namumuhi sa matuwid ang mga taong dugo ang hanap; pinagtatangkaan nila ang buhay ng mga matuwid.

¹¹Inilalabas ng hangal ang buo niyang galit; tahimik namang nagtitimpi ang marurunong.

¹²Kapag kasinungalingan ang pinakilinggan ng pinuno, nagiging masama lahat ng kanyang mga opisyal.

¹³Nagtatago ang dukha at ang maniniil: si Yawe ang tumatanggal sa mga mata nilang dalawa.

¹⁴Matatatag magpakailanman ang trono ng haring sa katotohanan hinukuman ang mga maralita.

¹⁵Nagbibigay-karunungan ang pamalo at pangaral; naghahatid-kahihiyan naman sa kanyang ina ang batang pinabayaang mag-isa.

¹⁶Dumarami ang pagkakasala sa paglago ng masasama ngunit makikita ng mga matuwid ang kanilang pagbagsak.

¹⁷Ituwid mo ang anak mo at matatahimik ka; bibigyang-lugod niya ang iyong kalooban.

¹⁸Pag walang propesiya, nagwawala ang bayan; mapalad ang nagpapahalaga sa Batas.

¹⁹Sa mga salita'y di naitutuwid ang alipin dahil makaunawa man siya, di naman siya tumutugon.

²⁰Nakakita ka na ba ng taong padalus-dalos sa kanyang mga salita? May higit pang pag-asa ang hangal kaysa kanya.

²¹Ang nagbibigay-layaw sa kanyang alipin sapul pagkabata, sa huli'y pighati ang hatid niyon sa kanya.

²²Ginagatungan ng taong galit ang alitan; maraming kasalanan ang taong magagalitin.

²³Kapalaluan ng tao ang magbababa sa kanyang ngunit nagkakamit ng parangal ang mababang-loob.

²⁴Sa sarili namumuhi ang kasabwat ng magnanakaw; naririnig niya ang sumpa ngunit wala naman siyang ipinagtatapat.

²⁵Sa bitag inihahatid ng pagkatakot ang tao; magiging ligtas naman ang kay Yawe nananalig.

²⁶Marami ang naghahangad na makaharap ang pinuno ngunit mula kay Yawe ang marapat sa bawat tao.

²⁷Kasuklam-suklam sa mga matuwid ang taong di makatarungan; kasuklam-suklam naman sa masama ang may matuwid na daan.

30 ¹Mga salita ni Agur, anak ni Yake ng Massa.

Sinabi ng taong ito kay Ithiel, kina Ithiel at Ucal: ²Ako nga ang pinakatanga sa mga tao; wala sa akin ang pagkaunawa bilang tao. ³Di ako natuto ng karunungan, ni nalaman ang kaalaman ng Banal.

⁴Sino ang nakaakyat sa langit at nakababa? Sino ang nakapagtipon sa hangin sa kanyang mga kamao? Sino ang nakapagputos sa mga tubig sa isang balabal? Sino ang nagtatag sa lahat ng hangganan ng lupa? Ano ang ngalan niya? At ano ang pangalan ng kanyang anak? Di nga ba't alam mo!

⁵Subok na ang bawat salita ng Diyos; kailasag siya ng mga kumakanlong sa kanya. ⁶Huwag dagdagan ang kanyang mga salita, at baka pagsabihan ka niya at lumabas kang sinungaling.

⁷Dalawang bagay ang hiling ko sa iyo; huwag sanang ipagkait ang mga ito bago ako mamatay. ⁸Ilayo sa akin ang kabulaanan at kasinungalingan; huwag akong bigyan ng karukhaan o kayamanan kundi pirasuhan ako ng tinapay sa araw-araw ⁹at baka ako mapabusog at itakwil kita, at sabihing "Sino si Yawe?" O baka naman ako maging dukha at magnakaw, at malapastangan ang pangalan ng aking Diyos.

¹⁰Huwag mong siraan ang utusan sa kanyang amo, at baka isumpa ka niya at ikaw ang lumitaw na maysala.

¹¹May salinlahing isinusumpa ang kanilang ama at di pinagpapala ang kanilang ina, ¹²salinlahing malinis sa sarili nilang mga mata ngunit hindi naman hugás sa kanilang karumihan. ¹³Salinlahing mapagmataas ang mga mata at nakataas ang mga kilay. ¹⁴Salinlahing mga tabak ang mga ngipin at mga patalim ang mga pangil para lamunin ang mga maralita sa sangkalupaan at ang mga nagdarahop sa sangkatauhan.

¹⁵May dalawang anak na babae ang linta: "Akin na" at "Akin pa." Tatlo ang walang kabusugan; apat ang di nagsasabing "Tama na."

¹⁶Ang lugar ng mga patay, ang baog na sinapupunan, ang lupang laging uhaw sa tubig, at ang apoy na di nagsasabing "Tama na."

¹⁷Tutukain ng mga uwak sa lambak ang matang nang-uuyam sa ama at humahamak sa paggalang sa ina, at kakainin iyon ng mga buwitre.

¹⁸Tatlo ang kahangahanga para sa akin; apat ang di ko naunawaan: ¹⁹ang daan ng agila sa langit, ang daan ng ahas sa batuhan, ang daan ng barko sa laot, at ang daan ng lalaki sa isang dalaga.

²⁰Ganito ang daan ng babaeng nakikiapi: kumakain siya, pinupunasang ang kanyang bibig

at sinasabing "Wala akong nagagawang masama."

²¹Sa ilalim ng tatlo nayayanig ang lupa; sa apat di ito makatatag: ²²ang alipin sa paghahari nito, at ang hangal sa kanyang pagkabusog, ²³ang kinamumuhiang babae sa kanyang pag-aasawa, at ang utusang babae sa paghalili nito sa kanyang among babae.

²⁴Apat ang mga maliit sa lupa, na marunong pa kaysa marurunong: ²⁵bayang walang lakas ang mga langgam ngunit naihahanda nila sa tag-araw ang kanilang pagkain, ²⁶bayang walang kapangyarihan ang mga kuneho ngunit nakagagawa sila ng kanilang mga bahay sa batuhan, ²⁷ang mga balang na walang hari ngunit pangkat-pangkat silang lahat sa paglusob, ²⁸ang butiking nahuhuli mo sa iyong mga kamay ngunit nasa mga palasyo rin ng hari.

²⁹Tatlo ang maringal sa paghakang, apat ang maringal sa paglakad: ³⁰ang leon na pinakamalakas sa mababangis na hayop at wala itong inuurungan, ³¹ang tandang na tumitilaok, pati na ang barakong kambing, at ang haring libot ng kanyang hukbo.

³²Takpan mo ng iyong kamay ang bibig mo kung naging hangal ka sa pagtataas ng sarili o may masama kang pakana.

³³Sa pagpasil sa gatas lumalabas ang mantekilya, sa pagpasil sa ilong lumalabas ang dugo, at sa pagpasil sa poot lumalabas ang alitan.

31 ¹*Mga salita ni Lemuel, hari ng Massa, na itinuro sa kanya ng kanyang ina:*

²Huwag, anak ko! Huwag, anak ng aking sinapupunan! Huwag, anak ng aking mga panat!

³Huwag ibigay ang iyong lakas sa mga babae, ni ang iyong mga daan sa mga lumilipol sa mga hari.

⁴Hindi para sa mga hari, O Lemuel, hindi para sa mga hari ang uminom ng alak, o para sa mga namumuno ang magnasa ng matapang na inumin. ⁵Baka sa kanilang pag-inom, malimutan nila ang itinatadhana ng batas at yurakan ang karapatan ng mga anak-dalita.

⁶Bigyan ng matapang na inumin ang napa-ariwara at ng alak ang may pait sa kalooban; ⁷painumin siya nang malimutan kanyang karukhaan at di na maalala pa kanyang kasmaang-palad. ⁸Buksan ang iyong bibig para sa pipi alang-alang sa karapatan ng lahat ng kapuspalad.

⁹Buksan ang iyong bibig, humatol nang makatwiran, ipaglaban ang karapatan ng maralita at nangangailangan.

Ang perpektong asawa

¹⁰Ang maybahay na mahusay, sino ang makakatagpo? Higit pa sa mga hiyas ang kanyang halaga.

¹¹Buo ang pananalig sa kanya ng puso ng kanyang asawa kayat di siya magkukulang ng pakinabang.

¹²Kabutihan at di kasamaan ang dulot niya sa kanya sa lahat ng araw ng kanyang buhay.

¹³Dinadampot niya'y lana at abaka, at malugod na gumagawa kanyang mga kamay.

¹⁴Eto, tulad siya ng mga barkong pangkalakal, naghahatid ng kanyang pagkain buhat sa malayo.

¹⁵Gabi pa'y bumabangon na siya, at naghahanda ng pagkain para sa kanyang sambahayan at ng gawain para sa kanyang mga utusan.

¹⁶Husay niyang magsuri sa bukid para bilhin iyon, at tinatamnan iyon ng ubasan mula sa bunga ng kanyang mga palad.

¹⁷Ibinibigkis niya ay lakas at pina-lalakas kanyang mga braso.

¹⁸Lasap niya kung mabuti ang kanyang kalakal; di namamatay kanyang ilaw sa gabi.

¹⁹May hawak na panggawa ng sinulid kanyang mga kamay at nakakapit naman sa panghabi kanyang mga daliri.

²⁰Nakabukas kanyang mga palad sa mga maralita; iniaabot niya kanyang mga kamay sa mga nangangailangan.

²¹Ngunit para sa kanyang sambahayan, di niya kinatatakutan ang isno pagkat nakadamit nang makapal ang buo niyang sambahayan.

²²Oo, gumagawa siya ng mga pantakip; pinong linen at purpura ang kanyang damit.

²³Pinagpipitagan ang kanyang asawa sa pintuan ng siyudad, sa pag-upo nito kasama ng matatanda ng lupain.

²⁴Rami at linen ay ginagawang damit, na kanyang ipinagbibili; dinadalhan ng mga pamigkis ang mga mangangalakal.

²⁵Siya'y nadaramtan sa lakas at dangal, at ngiti niya'y para sa araw na darating.

²⁶Taglay ay karunungan sa pagbubukas ng kanyang bibig; turo ng kagan-dahang-loob ang nasa kanyang dila.

²⁷Ubod-galing niyang sinusubaybayan ang mga nilalandas ng kanyang sambahayan at di siya kumakain ng tinapay ng katamaran.

²⁸Wika ng kanyang mga anak sa kanilang pagtayo, siya'y pinagpala. pati na ng kanyang asawang pumupuri sa kanya:

²⁹"Yong mga babaeng gumawa nang mahusay – marami sila – ngunit angat ka sa kanilang lahat!"

³⁰Alindog ay mapanlinlang at kagan-daha'y kumukupas ngunit pupurihin ang babaeng may takot kay Yawe.

³¹Bunga ng kanyang mga kamay ay ibigay sa kanya at purihin siya ng kanyang mga gawa sa mga pintuan ng lunsod.

• **31.10** Nagkaroon ng Araw ng Ina sa kasalukuyan panahon bilang parangal sa mga babaeng ginugol ang kanilang buhay sa mga pangkaraniwang gawain sa bahay. At sa pamamagitan ng kanilang mga sakripisyo at pag-ibig, naitatayo nila ang pinakamabuti sa ating mundo. May ganito ring pananaw ang tulang ito na nagpipinid sa aklat ng Mga Kasabihan.

Hindi nagkataon lamang na ang tulang ito ang nagpipinid sa aklat ng Kasabihan. Ang Karunungan sa Israel ay di gaya ng pilosopiya ngayon: mga intelektwal na pagninilay na malayong-malayo sa tunay na buhay at bahagya lamang ang pagnanais na makadiskubre ng mga dahilan para mabuhay. Ang karunungan, higit sa lahat, ay kaalaman ng pagsa-saayos ng sariling buhay, gaya ng sinabi ni Solomon. At sa ka-tunayan, ang mga

baeae kalimitan ang may pangunahing papel sa pagkakaroon ng masayang tahanan at paghubog sa mga taong nananalig sa buhay upang maging kapaki-pakinabang sila mismo.

Nakalista rito ang maraming gawain ng mga baeae. Ang masaya at masaganang tahanan ay bunga ng pinagsamang asikaso at mga gawaing hindi talagang pinahahalagahan ni pinasasalamatan.

Sa Israel, mga lalaki ang nakapangyayari. Mas nagtatrabaho ang mga baeae kaysa mga lalaki. Habang nag-uusap-usap ang mga lalaki sa "may pintuan" ng kanilang nayon, ang mga baeae naman ang nag-aasikaso ng bahay at ng taniman at nag-aalaga sa mga bata. Inaanayyahan ng tulang ito ang mga lalaki na parangalan at pasalamatang ang kanilang mga asawa.